۱	محتويات
۲	اخطار در مورد استفاده
٢	الحلاعات ایمنی
٢	اقدامات احتياطي
۵	هشدار در مورد موارد ایمنی چشم
۵	خصوصيات محصول
Ŷ	مقدمه
9	نماي كلي جعبه محصول
v	نماي كلي محصول
v	دستگاه اصلی
٨	صفحه کلید
9	محل اتصالات ورودي/خروجي
,	کنترل از راه دور
۱	نصب
,	اتصال به پروژکتور۱
,	اتصال ر ایانه/نوت بوک
,	اتصال یک منبع ویدیویی۲
,	اتصال به دستگاه های ویدیویی ۳ بعدی۳
,	استفاده از عینک ۳ بعدی۵
,	ر وشن/خاموش کردن پر وژکتور۶
,	روشن کردن پروژکتور۶
,	خاموش کردن پروژکتور۷
,	نشانگر هشدار۸
,	تنظیم تصویر پخش شده۹
,	تنظیم ارتفاع پروژکتور
٢	تنظیم زوم/فوکوس پروژکتور /
٢	تنظیم اندازه تصویر پخش شده
۲	کنترل های کاربر۲
٢	صفحه کلید و کنترل از راه دور۲
٢	صفحه کلید
Ţ	کنترل از راه دور
7	منوهای روی صفحه
r	چکونځی عملکرد
۲ ب	تمودار درختی منو ۱ ۲
,	ىصوير
, r	تصویر ایپینرفته
, r	تصویر پیشرف سپخت (CO)

يش سه بعدي	نما
ليمات	تنظ
لميمات تنظيمات صدا	تنظ
ليمات ايمني	تنظ
لىمات شىبكە LAN Settings ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	Ьü
ليمات شبكه Control Settings	تنظ
لميمات پيشرفته	تنظ
خاب ها	انت
خاب ها / تنظيمات لامپ	انت
خاب ها / تنظیمات از راه دور	انت
خاب ها / پیشر فته	انت
خاب ها تنظیمات فیلتر اختیاری	انت
Ŷ •	ضمايم
<i>f</i> •	عبب باب
ے کلات مربوط به تصویر۶۰	مش
یر مشکلات	سا
	مئن
م چراغ روشن۶۳	ييا،
م های روی صفحه	ييا،
لامپ ۶۵	تعويض
تميز كردن فيلتر گرد و خاك	نصب و
ی ساز گاری۶۸	حالت ها
دستورات RS232 و عملکرد پروتکل	فهرست
ىيغە پين ھاى RS232	وظ
رست عملکرد پروتکل RS232	فهر
ستگاه در سقف	نصب د
ن المللي Optoma المللي	دفاتر بيز
اخطار های ایمنی	قوانين و
لاملیه FCC	ا عا
لامیه تطابق برای کشور های اروپایی۷۹	ا عا

محتويات

فار

فارسى

خطار در مورد استفاده

اطلاعات ايمنى



علامت صاعقه با یک پیکان در نوک که درون مثلث متسابری الاضلاع قرار دارد، بر ای این است که به کاربر اخطار دهد "ولتاز" خطرناک" بدون عایق درون محفظه دستگاه موجود است و قدرت آن به اندازه ای است که خطر برق گرفتگی بر ای فرد ایجاد نماید.

علامت تعجب درون مثلث متساوی الاضلاع نشان دهنده اخطار به کاربر در مورد وجود دستور العمل های مهمی برای کارکرد و نگهداری (سرویس) در دفترچه های همراه دستگاه است.

هشدار: برای کاهش احتمال بروز آتش سوزی یا برق گرفتگی، پروژکتور را در معرض باران یا رطوبت قرار ندهید. ولتاژ های خطرناک درون محفظه دستگاه موجود است. دستگاه را باز نکنید. برای تعمیر و سرویس دستگاه تنها به پرسنل ماهر مراجعه کنید.

محدوديت انتشار كلاس B

این دستگاه دیجیتال کلاس B از تمامی شرایط لازم عنوان شده در قوانین مربوط به دستگاه های مسبب تداخل کانادا برخوردار است.

دستور العمل های ایمنی مهم

- ۱- جلوی شکاف های تهویه دستگاه را نگیرید. برای اطمینان از عملکرد صحیح پروژکنور و برای محافظت در برابر گرم شدن بیش از حد دستگاه، توصیه می شود پروژکتور را در محلی نصب کنید که تهویه و گردش هوا در آن مسدود نباشد. به عنوان مثال، پروژکتور را روی میز شلوغ، مبل، تخت خواب و غیره قرار ندهید. پروژکتور را درون فضای بسته ای همچون قفسه کتاب یا کلبینت که جریان هوا در آن گردش ندارد، نگذارید.
- ۱- از پروژکتور در نزدیکی آب یا رطوبت استفاده نکنید. برای کاهش احتمال بروز آتش سوزی یا برق گرفتگی، پروژکتور را در معرض باران یا رطوبت قرار ندهید.
 - ۳- ستگاه را در نزدیکی منابع گرمایی همچون رادیاتور ها، بخاری ها، فر یا هر وسیله دیگری همچون آمپلی فایر که از خود حرارت تولید می کند، نصب نکنید.
 - ۴- تنها با استفاه از پارچه خشک دستگاه را تمیز کنید.
 - ۵- تنها از ضمایم/لوازم فرعی تعیین شده توسط تولید کننده استفاده کنید.
- ۶- در صورتی که دستگاه در قسمت بدنه آسیب دیده یا صدمه دیده است، از آن استفاده نکنید. آسیب یا صدمه به دستگاه شامل موارد زیر است (اما به آنها محدود نمی شود):
 - دستگاه افتاده باشد.
 - سیم برق یا دوشاخه صدمه دیده باشد.
 - · روی پروژکتور مایعات ریخته باشد.
 - پروژکتور در معرض باران یا رطوبت بوده است.
 - شیئی به درون پروژکتور افتاده است یا چیزی درون آن شل شده است.

سعی نکنید خودتان دستگاه را سرویس کنید. باز کردن یا برداشتن پوشش دستگاه ممکن است شما را در معرض ولتاژ خطرناک یا خطرات دیگر قرار دهد. پیش از ارسال دستگاه برای تعمیر، لطفاً با Optoma تماس بگیرید.

- ۲- اجازه ندهید اشیا یا مایعات وارد پروژکتور شوند. آنها می توانند با نقاط دار ای ولتاژ بالا تماس پیدا کرده و با برقر اری اتصال کوتاه باعث بروز آتش سوزی یا شوک الکتریکی شوند.
 - ۸- براي مشاهده علايم مربوط به ايمنى، بدنه دستگاه را ببينيد.
 - ۹- دستگاه را ننها پر سنل تعمیر ات مناسب باید تعمیر کنند.

فارسى

اخطار در مورد استفاده

اقدامات احتياطي

لطفاً تمامی هشدارها، اقدامات احتیاطی و اصول نگهداری پیشنهاد شده در این دفتر چه راهنمای کاربر را دنبال کنید.

	Νοτε
هشدار - زمانی که لامپ روشن است، به عدسی پروژکتور نگا ممکن است به چشمان شما آسیب وارد کند.	
ن رسیدن ر مفید هشدار برای کاهش احتمال بروز آتش سوزی یا برق گرفتگی. زمانیکه	 با به پایار طول عمر لامب، تا
د . پيښ بروژکٽور هشدار - لطفاً بروژکٽور راباز يا قطعات آن رابياده نکنيد، زېر	لامپ تعو نگردد، پ
ے شود. ۔ ۔ ۔ بروز برق گرفتگی شود. پض	روشن نه بر ای تعو
ستورالعمل هشدار ـ لطفا در هنگام تعویض لامپ، اجازه دهید تا پروژکتور ده در بخش دستور العمل موجود در صفحات ۶۹-۶۹ عمل نمایید. ۷۰۰۰	لامپ، د. عنوان شد "ت
، لامپ [،] در ۴۵ تا ۴۶ هشدار - این پروژکتور خود می تواند طول عمر مغید لامپ را کنید. در صورت مشاهده پیام های هشدار ، حتماً لامپ را تع	تعویص صفحات را دنبال
هشدار - پس از تعویض مادول لامپ، عملکرد "تنظیم مجدد لام منوی "انتخاب ها تنظیمات لامپ" موجود بر روی صف بازنشانی کنید (به صفحه ۵۵ مر اجعه کنید).	
هشدار - در هنگام خاموش کردن پروژکتور، لطفاً دقت کنید که پیش از قطع برق تکمیل شده باشد. ۹۰ ثانیه به پروژک خنک شود.	
هشدار۔ زمانی که پروژکتور در حال کار کردن است، درپوش قرار ندهید.	
هشدار - هنگامی که لامپ به پایان عمر مفید خود نزدیک می ش "عمر مفید لامپ تمامِ شده است." بر روی صفحه نشان	

- معتامی که و می به پیان عمر معید خود نزدیک می سود. پیم "عمر مغید لامپ تمام شده است." بر روی صفحه نشان داده می شود. برای تعویض لامپ، لطفاً هرچه سریع تر با فروشنده یا مرکز خدمات محلی خود تماس بگیرید.

فارسى ٣

خطار در مورد استفاده

-

مواردی که باید انجام دهید:

پیش از تمیز کردن دستگاه، آن را خاموش کرده و دوشاخه را از برق بکشید.
 برای تمیز کردن قسمت نمایشگر، از یک پارچه نرم و مایع شستشوی ضعیف استفاده کنید.
 اگر از دستگاه برای مدت طولانی استفاده نمی کنید، آن را از برق بکشید.

مواردی که نباید انجام دهید:

- مسدود کردن شیار ها و شکاف های مخصوص تهویه هوا.
 استفاده از پاک کننده های ساینده، موم یا حلال ها بر ای تمیز کردن دستگاه.
 استفاده تحت شر ایط زیر:

 در محیط های شدیداً گرم، سرد یا شرجی.
 اطمینان یابید که دمای محیط مابین ۵۵ تا ۵۴۰ درجه سانتی گر اد باشد
 رطوبت نسبی، میزان ۱۰٪ ~ ۸۵٪ است
 در محیط های دار ای گرد و خاک بیش از حد.
 - نزدیک هر وسیله ای که میدان مغناطیسی قوی تولید می کند.
 - در معرض تابش مستقیم آفتاب.

فارسى

اخطار در مورد استفاده

هشدار در مورد موارد ایمنی چشم



- هیچگاه به صورت مستقیم به درون نور پروژکتور نگاه نکنید. تا آنجایی که ممکن است پشت به پرتوی پروژکتور باشید.
- در هنگام استفاده از پروژکتور در کلاس درس، در صورتی که از دانش آموزان خواسته می شود موردی را روی صفحه نشان دهند، به خوبی آنها را هدایت کنید.
- برای کاهش قدرت لامپ، از آفتابگیر برای پنجره ها استفاده کنید تا میزان نور محیطی کاهش یابد.



است.

بسته به مدل متفاوت

خصوصيات محصول

- 🛠 WXGA / (۲۴۸x۱۰۲۴) XGA (۱۰۲۴) XGA
 - ازگار با HD با پشتیبانی از 720p و 1080p
 - ا فن آوری ™BrilliantColor
 - ا الله Kensington الأله الخ
 - RS232 كنترل
 - لي خاموش كردن سريع
 - البه بعدی کامل (به صفحه ۶۸ مر اجعه کنید) 🍫
- ویژگی های محصول باید توسط سازنده و با توجه به شر ایط مورد استفاده پیکربندی شود.

مقدمه

نمای کلی جعبه محصول

در جعبه را باز کرده و درون آن را بررسی کنید تا مطمئن شوید تمامی قطعات ذکر شده در زیر ، در جعبه موجود هستند. اگر موردی کم است، با سرویس مشتریان Optoma تماس بگیرید.

لوازم جانبی های استاندارد



دريوش عدسي

کابل HDMI

و منطقه، لواز مجانبی های اختیاری متفاوت هستند. * * برای دسترسی به اطلاعات ضمانتنامه (روپایی، به سایت ۷۳۷۷ مراجعه کنید هشدار: * تمام بر وژگتور ها دارای

تمام پروژکتور ها دارای درپوش لنز نیستند. اگر پروژکتور دارای درپوش انز است، برای حفظ ایمنی خودتان حتماً قبل از روشن کردن پروژکتور آن را بردارید.





۱- منبع

مقدمه

- Enter -۲
- ۳- تنظیم انحراف تصویر
 - ۴- انطباق مجدد
 - Menu -۵
 - ۴- راهنما
 - ۷- چراغ لامپ
- ۸- دیود نوری روشن/آماده بکار
 - ۹۔ برق
 - ۱۰- چراغ درجه حرارت
 - ۱۱- کلیدهای انتخاب چهارجهتی



- ۱- رابط ویدیو
- ۲- رابط خروجی همگام سازی ۳ بعدی (۵ ولت)
 - ۳- رابط RJ-45
 - ۴- رابط خروجی VGA
 - ۵- رابط ورودی VGA2 / YPbPr
 - ۶- رابط (۱) ورودی VGA1 / YPbPr
 - ٧- محل اتصال برق

ی ماوس از راه دور به

. کنترل از راه دور

مخصوص نياز دارد.

۸- رابط کوچک USB-B (ارتقای میان افزار)

٩

فارسى

- ۹- رابط HDMI
- ۱۰- رابط RS-232C
- ۱۱- رابط ورودی صدای ۱
- ۱۲- رابط خروجي صدا
- ۱۳- رابط ورودی صدای ۲
 - ۱۴ ـ نوار امنیتی

مقدمه

کنترل از راه دور



برخی از کلیدها ممکن است برای مدل هایی که از این ویژگی ها پشتیبانی نمی کنند، عملکردی نداشته باشند.



فارسى



(*) لوازم جانبی اختیاری

RJ-45 کابل	2
الحالي ميتر ۲ بعدي VGA كابل	٣
HDMI کی استعابل HDMI است	4
USB الله *	γ V
*کابل ورودی صدای ۱	٨
یا خارجی مدا *کابل ورودی مدای ۲	1.

خروجي صدا

(1)

فارسى

اتصال یک منبع ویدیویی پخش کننده DVD، پخش کننده Blu-ray، دستگاه گیرنده سیگنال، . گيرنده HDTV، كنسول بازي

نصب



	١
* کابل و يديو	۲
*کابل امیتر ۳ بعدی	٣
RCA كابل مؤلفه **	۴
 سيم بر ق	۵
HDMI المعاين *	9
*کابل ور ودی صدای ۱	. v
*کابل خروجی صدا	٨



باشد.

اختيارى

اتصال به دستگاه های ویدیویی ۳ بعدی



نصب

بازی های PlayStation[®] 3

- اطمینان حاصل کنید که کنسول خود را به جدیدترین نسخه نرم افزار به روز کرده باشید.
 - به "منوی تنظیمات -> تنظیمات نمایش -> ورودی ویدیو -> HDMI" بروید.
 "Automatic" را انتخاب کرده و دستور العمل های روی صفحه را دنبال کنید.
- دیسک بازی ۳ بعدی را وارد کنید. همچنین می توانید بازی ها (و به روز رسانی های ۳ بعدی) را از طریق شبکه [®]PlayStation دانلود کنید.
- بازی را شروع کنید. در منوی بازی ورودی، گزینه "پخش در حالت "بعدی" را انتخاب کنید.

پخش کننده ™Blu-ray 3D

- ۹ بررسی کنید که پخش کننده شما بتواند از دیسک ۳ بعدی ™Blu-ray پشتیبانی کند و اینکه خروجی ۳ بعدی فعال باشد.
 - دیسک ۳ بعدی ™Blu-ray را درون پخش کننده بگذارید و "پخش" را فشار دهید.

تلویزیون ۳ بعدی (مانند SKY 3D و DirecTV)

- برای فعال کردن کانال های ۳ بعدی در بسته کانال خود، با ارائه دهنده سرویس تلویزیونی خود تماس بگیرید.
 - پس از فعال شدن، به کانال ۳ بعدی جابجا شوید.
 - دو تصویر را کنار به کنار مشاهده خواهید کرد.
 - به "SBS" پروژکتور ۳ بعدی جابجا شوید. این گزینه در قسمت "نمایش" منوی روی صفحه پروژکتور قرار دارد.

دستگاه ۳ بعدی با خروجی سیگنال DV/DC کنار به کنار (مانند DV/DC بعدی)

 دستگاه ۳ بعدی خود را متصل کرده و به محتوای خروجی ۳ بعدی با خروجی ۲ بعدی کنار به کنار در پروژکتور ۳ بعدی جابجا شوید.

دو تصویر را کنار به کنار مشاهده خواهید کرد.

 به "SBS" پروژکتور ۳ بعدی جابجا شوید. این گزینه در قسمت "نمایش" منوی روی صفحه پروژکتور قرار دارد.

اگر محتوای ۳ بعدی را از یک منبع HDMI 1.4a مشاهده می کنید (مانند Blu-ray 3 بعدی)، همیشه باید عینک ۳ بعدی خود را همگام و تراز کنید. در صورت مشاهده محتوای ۳ بعدی از یک منبع HDMI 1.3 (مانند پخش ۳ بعدی با استفاده از حالت SBS)، ممکن است لازم باشد برای بهینه سازی تجربه ۳ بعدی خود، از گزینه 3D Sync-Invert پروژکنور استفاده کنید. این گزینه در قسمت "نمایش ->سه بعدی" منوی روی صفحه پروژکنور وار دارد.



ابتدا باید دستگاه منبع ۳ بعدی و سپس پروژکتور ۳ بعدی را به برق وصل کنید.



- اگر ویدیوی ورودی یک تصویر ۲ بعدی معمولی باشد، لطفاً "قالب سه بعدی" را فشار دهید و به حالت "Auto" بروید.
- اگر "SBS" فعال است، محتوای ویدیوی ۲ بعدی به درستی نمایش داده نمی شود.



فارسى ۱۴



برای کسب اطلاعات بیشتر، به راهنمای کاربر عینک ۳ بعدی مراجعه کنید.

استفاده از عینک ۳ بعدی

۱- برای روشن کردن عینک های ۳ بعدی.

- ۲- بررسی کنید که محتوای ۳ بعدی در حال ارسال به پروژکتور باشد و اینکه سیگنال با مشخصات پروژکتور سازگار باشد.
- ۳- "مدل سه بعدی" (خاموش/لینک- VESA 3D/ DLP بسته به نوع عینک مورد استفاده شما) پروژکتور ۳ بعدی را روشن کنید. این گزینه در قسمت "نمایش" منوی روی صفحه پروژکتور قرار دارد.

نصب

- ۹- عینک ۳ بعدی را روشن کرده و بررسی کنید که تصویر بدون هرگونه ایجاد خستگی در چشمان شما بصورت ۳ بعدی نمایش داده شود.
- ۵- اگر تصویر بصورت ۳ بعدی نمایش داده نمی شود، تنظیمات دستگاه ۳ بعدی را بررسی کنید که آیا تصویر ۳ بعدی را ارسال می کند یا خیر. یا زمانی که سیگنال ورودی 1080i side 2 بعدی کنار به کنار است، باید "SBS"را فعال کرده و مراحل قبلی ۱ تا ۴ را دنبال کنید.
 - ۶- برای بهینه سازی تجربه ۳ بعدی خود، ممکن است لازم باشد که از گزینه "تنظیم حالت سه بعدی" پروژکتور استفاده کنید. این گزینه در قسمت "نمایش" منوی روی صفحه پروژکتور قرار دارد.
 - ۲- برای خاموش کردن عینک های ۳ بعدی: دکه "روشن/خاموش" را فشار دهید و نگهدارید تا زمانی که چراغ LED خاموش شود.
 - ۸- برای کسب اطلاعات بیشتر، به راهنمای کاربر عینک ۳ بعدی یا وب سایت سازنده مراجعه کنید.

10 فار سے

روشن/خاموش کردن پروژکتور

روشن کردن پروژکتور

۱- درپوش لنز را بردارید. 0

نصد

- ۲- سیم برق و کابل سیگنال را به درستی متصل کنید. پس از اتصال، چراغ روشن/آماده باش به رنگ قرمز در می آید.
 - ۲- لامپ را با فشردن دکمه "ل" بالای پروژکتور یا روی کنترل از راه دور، روشن
 کنید. اکنون چراغ روشن/آماده باش به رنگ سبز یا آبی در می آید. 2
 صفحه شروع پس از حدود ۱۰ ثانیه ظاهر می شود. در صورت استفاده از

پروژکتور برای اولین بار، می توانید زبان مورد نظر خود را پس از نمایش صفحه شروع، از منوی سریع انتخاب کنید.

- ۴- منبعی را که می خواهید روی صفحه نمایش دهید، روشن کرده و متصل نمایید (رایانه، نوت بوک، ویدیو پلیر وغیره). پروژکتور به صورت خودکار منبع را شناسایی می کند. در غیر اینصورت، دکمه منو را فشار داده و به "انتخاب ها" بروید. مطمئن شوید که "قفل منبع تصویر" روی "خاموش" ننظیم شده باشد.
- در صورتی که چند منبع را همزمان وصل می کنید، دکمه "SOURCE" روی صفحه کلید یا دکمه های منبع مستقیم بر روی کنترل از راه دور را فشار دهید تا بین ورودی ها جابجا شوید.





فار سے

خاموش کردن پروژکتور

 ۱- دکمه """ را از کنترل از راه دور یا از روی صفحه کلید فشار دهید تا پروژکتور خاموش شود. پیغام زیر بر روی صفحه نمایش داده می شود.



نصب

برای تأیید دکمه "**ك"** را دوباره فشار دهید، در غیر اینصورت پیام پس از ۱۵ ثانیه ناپدید خواهد شد. هنگامی که دکمه "**ك**" برای بار دوم فشار داده می شود، پروژکتور زمان سنج شمارش معکوس را نمایش داده و خاموش می شود.

۲- فن های خنک کننده به مدت ۱۰ ثانیه برای تکمیل چرخه خنک کردن فعال می مانند و چراغ روشن/آماده باش به رنگ سبز یا آبی چشمک می زند. وقتی چراغ روشن/آماده باش به طور ثابت قرمز می شود، این امر به این معنا است که پروژکتور به حالت آماده باش وارد شده است.

در صورتی که می خواهید پروژکتور را دوباره روشن نمایید، باید صبر کنید تا پروژکتور چرخه خنک کردن را کامل کرده و به حالت انتظار درآید. سپس در حالت انتظار، کافی است دکمه "**ل"** را فشار دهید تا پروژکتور دوباره روشن شود.

- ۳- سیم برق را از پریز و پروژکتور جدا کنید.
- ۴- بلافاصله پس از خاموش کردن پروژکتور، اقدام به روشن کردن مجدد آن نکنید.

نشانگر هشدار

نصب



- چراغ نشانگر "LAMP" (لامپ) به رنگ قرمز در می آید و نشانگر "روشن/ آماده باش" با رنگ قرمز چشمک می زند.
- جراغ نشانگر "TEMP" (دما) به رنگ قرمز در می آید و نشانگر "روشن/
 آماده باش" با رنگ قرمز چشمک می زند. این بدان معنی است که پروژکتور
 بیش از حد گرم شده است. در شرایط عادی می توان پروژکتور را دوباره
 روشن کرد.
- چراغ نشانگر "TEMP" (درجه حرارت) به رنگ قرمز چشمک می زند و نشانگر "روشن/استندبای" با رنگ قرمز چشمک می زند.

سیم برق را از پروژکتور جدا کنید؛ ۳۰ ثانیه صبر کرده و دوباره امتحان کنید. درصورتی که نشامگر هشدار دوباره روشن می شود، برای دریافت راهنمایی با نزدیکترین مرکز خدمات تماس بگیرید.



در صورتیکه موارد زیر را در پروژکتور مشاهده کردید، با نزدیکترین مرکز خدمات تماس بگیرید. برای اطلاعات بیشتر به صفحات ۲۴-۷۷ مراجعه کنید.

تنظيم تصوير پخش شده تنظيم ارتفاع يروژكتور

برای تنظیم ارتفاع تصویر. پروژکتور با پایه بالا برنده مجهز است.

- ا- پایه قابل تنظیم که می خواهید تغییر دهید، در قسمت زیر پروژکتور پیدا کنید.
- ۲- حلقه قابل تنظیم را ساعتگرد بچرخانید تا پروژکتور بلند شود یا پاد ساعتگرد
 بچرخانید تا ارتفاعش کم شود. در صورت نیاز برای پایه باقی مانده، تکرار کنید.

نصب



19

تنظیم زوم/فوکوس پروژکتور

تصد

برای زوم به داخل یا خارج می توانید کلید چرخان زوم را بچرخانید. برای تمرکز روی تصویر، کلید چرخان فوکوس را بچرخانید تا تصویر به وضوح دیده شود.

- فاصله زوم استاندارد (XGA): پروژکتور در فاصله بین ۳,۹۴ تا ۳۲,۸۱ فوت (۱,۲ تا ۱۰ متر) فوکوس خواهد کرد.
- فاصله زوم استاندارد (WXGA): پروژکتور در فاصله بین ۳,۹۴ تا ۲۷,۲۳ فوت (۱,۲ تا ۸,۳ متر) فوکوس خواهد کرد.



تنظيم اندازه تصوير بخش شده

- اندازه تصویر پخش شده (XGA) از ۳۰۰۸ تا ۳۰۷٬۶ فوت (۰٫۷۸ تا ۷٫۸۱ متر) است.
 - اندازه تصویر پخش شده (WXGA) از ۳۶,۳ تا ۳۰۱٫۰ فوت (۰٫۹۲ تا ۷٫۶۵ متر) است.



فارسى

(니러)	الانتافات		کتور (D)	فاصله پروژ			رض x ارتفاع	ندازه صفحه ع	i .	
ودی (u⊓)	الحر اف عم	ے)	(فود	ر)	(مت	(হ	(ايذ	د)	(مدّ	طول مورب (اینچ) انداز ه صفحه ۲۰۱۶
(اينچ)	(متر)	ذور	عريض	ذور	عريض	ارتفاع	عرض	ارتفاع	عرض	
۲,۷۰	۰,۰۷	۳,۸۴	٣,٢	١,١٧	•,9٨	۱۸,۰۰	۲۴,۰۰	۰,۴۶	۰,۶۱	۳۰,۰
٣,۶.	۰,۰۹	0,17	4,77	1,09	۱,۳۰	۲۴,۰۰	۳۲,۰۰	۰,۶۱	۰,۸۱	۴۰,۰
۵,۴۰	•,14	٧,۶٨	۶,۴۰	۲,۳۴	1,90	۳۶,۰۰	41,	۰,۹۱	١,٢٢	۶.,.
۶,۳۰	•,19	٨,٩۶	٧,۴٧	۲,۷۳	۲,۲۸	47,	۵۶,۰۰	١,.٧	1,47	۷.,.
٧,٢٠	•,1٨	1.,14	۸,۵۳	٣,١٢	۲,۶۰	۴۸,	54,	1,77	١,۶٣	۸۰,۰
۸,۱۰	۰,۲۱	11,07	۹,۶۰	۳,۵۱	۲,۹۳	۵۴,۰۰	۷۲,۰۰	١,٣٧	۱,۸۳	۹۰,۰
۹,	•,1٣	١٢,٨٠	۱۰,۶۷	۳,۹۰	۳,۲۵	۶.,	۸۰,۰۰	1,07	۲,۰۳	۱۰۰,۰
۱۰,۸۰	۰,۲۷	10,79	17,4.	۴,۶۸	۳,۹۰	۷۲,	99,	١,٨٣	۲,۴۴	١٢٠,٠
18,0.	•,٣۴	19,70	۱۶,۰۰	۵,۸۵	۴,۸۸	۹۰,۰۰	۱۲۰,۰۰	۲,۲۹	۳,۰۵	10.,.
19,7.	۰,۴۱	۲۳,۰۴	19,7.	٧,.٢	۵,۸۵	۱۰۸,۰۰	144,	۲,۷۴	٣,۶۶	۱۸۰,۰
22,00	۰,۵۷	۳۲,۰۰	۲۶,۶۷	۹,۷۵	۸,۱۳	10.,	۲۰۰,۰۰	۳,۸۱	۵,۰۸	۲۵۰,۰
۲۷,	۰,۶۹	۳۸,۴۰	۳۲,	11,7.	۹,۷۵	۱۸۰,۰۰	14.,	4,00	۶,۱۰	۳۰۰,۰
۲٧,۶٣	۰,۷۰	۳۹,۳۰	57,70	11,94	9,9٨	144,7.	140,90	4,91	9,74	۳.٧,٠

نصب

فاصله استاندار د (XGA)

این جدول فقط برای مراجعه کاربر تنظیم شده است.

(IId)	11 - 11		کتور (D)	فاصله پروژ			رض x ارتفاع	اندازه صفحه غ		
ودی (חח)	الحراف عم	ت)	(فود	د)	(مدّ	(F	(اين	ز)	(مأ	طول مورب (اينچ) انداز د صفحه ۲۰۱۶
(اينچ)	(متر)	ذور	عريض	ذور	عريض	ارتفاع	عرض	ارتفاع	عرض	، <u>ب</u> درو مست. ۲۰
١,٩٧	۰,۰۵	۳,۲۶	۲,۲۱	۰,۹۹	۰,۸۳	15,9.	10,44	۰,۴۰	۰,۶۵	۳۰,۰
۲,۶۳	۰,۰۷	4,84	٣,۶٢	١,٣٢	۱,۱۰	۲۱,۲۰	۳۳,9۲	•,54	۰,۸۶	۴۰,۰
٣,9۴	۰,۱۰	۶,۵۱	۵,۴۳	1,99	1,70	۳۱,۸۰	۵۰,۸۸	۰,۸۱	1,79	÷.,.
4,9.	•,17	٧,۶٠	۶,۳۳	۲,۳۲	١,٩٣	۳۷,۱۰	09,79	•,94	1,01	۷۰,۰
۵,۲۶	۰,۱۳	٨,۶٨	٧,٢۴	۲,۶۵	۲,۲۱	47,4.	۶۷,۸۴	١,٠٨	١,٧٢	۸۰,۰
۵,۹۱	•,10	۹,۷۷	٨,١۴	۲,۹۸	۲,۴۸	۴۷,۷۰	٧۶,٣٢	١,٢١	1,94	۹۰,۰
ŕ,۵V	۰,۱۷	۱۰,۸۵	۹,۰۵	۳,۳۱	۲,۷۶	۵۳,۰۰	۸۴,۸۰	1,50	۲,1۵	۱۰۰,۰
٧,٨٩	۰,۲۰	۱۳,۰۳	۱۰,۸۵	٣,٩٧	۳,۳۱	۶٣,۶۰	1.1,79	1,97	۲,۵۸	17.,.
۹,٨۶	۰,۲۵	۱۶,۲۸	18,00	4,99	4,14	٧٩,٥٠	177,7.	۲,.۲	٣,٢٣	10.,.
11,4٣	۰,۳۰	19,04	١۶,٢٨	۵,۹۶	4,99	90,4.	107,94	7,87	۳,۸۸	۱۸۰,۰
19,48	•,۴۲	21,14	22,51	٨,٢٧	۶,۸۹	188,00	۲۱۲,۰۰	۳,۳۷	۵,۳۸	۲۵۰,۰
19,77	۰,۵۰	37,09	17,14	9,9٣	٨,٢٧	109,	104,4.	4,.4	9,49	۳۰۰,۰

فاصله استاندارد (WXGA)

💠 این جدول فقط برای مراجعه کاربر تنظیم شده است.

۲۱ فارسی

صفحه کلید و کنترل از راه دور

صفحه كليد



استفاده از صفحه کلید

Ċ	به بخش "روشن/خاموش کردن پروژکتور" در صفحات ۱۴-۱۷ مراجعه کنید.
RE-SYNC	به صورت خودکار پروژکتور را با منبع ورودی انطباق می دهد.
ENTER	انتخاب خود را تایید کنید.
SOURCE	"SOURCE" را فشار دهید تا بتوانید سیگنال ورودی مورد نظر را انتخاب نمایید.
	"Menu" را فشار دهید تا منوی روی صفحه (OSD) ظاهر شود. برای خروج از (OSD)، دوباره "Menu" را فشار دهید.
?	منوی کمک (فقط هنگامی که منوی صفحه نمایش نشان داده نمی شود در دسترس می باشد).
جهتى	برای انتخاب موارد یا انجام تنظیم در موارد انتخابی، از ۸ ۲۰ ۲ استفاده می شود.
	برای تنظیم انحراف تصویر که در اثر شیب پروژکتور ایجاد می شود
۴ 0	وضعیت لامپ پروژکتور را نشان می دهد.
10	وضعیت درجه حرارت پروژکتور را نشان می دهد.
ወ 🔾	وضعیت پروژکتور را نشان می دهد.
	لل RE-SYNC ENTER SOURCE

کنترل های کاربر

کنترل از راه دور



راه دور	-	استفاده از کنترل ا
برای روشن/خاموش کرد	برای روشن/خاموش کردن پروژکتور، فشار دهید.	برق
برای روشن/خاموش کرد	برای روشن/خاموش کردن ماوس USB فشار دهید	کلید
برای پنهان کردن/نمایش کردن صدا، فشار دهید.	برای پنهان کردن/نمایش دادن تصویر و خاموش / روشن کردن صدا، فشار دهید.	صفحه خالی / قطع صدا
برای ثابت کردن تصویر	برای ثابت کردن تصویر پروژکتور، فشار دهید.	بی حرکت
برای اینکه صدا موقتاً خا	برای اینکه صدا موقتاً خاموش/روشن شود، فشار دهید.	خاموشي صدا
به عنوان کلیک چپ ماوس	به عنوان کلیک چپ ماوس از آن استفاده می شود.	کليک چپ ماوس
به عنوان کلیک راست ما	به عنوان کلیک راست ماوس از آن استفاده می شود.	کلیک ر است ماوس
 برای انتخاب موارد یا انج ستفاده می شو 	برای انتخاب موارد یا انجام تنظیم در موارد انتخابی، از 🔺 استفاده می شود.	کلیدهای انتخاب چهارجهتی
انتخاب خود را تایید کنید.	انتخاب خود را تایید کنید.	Enter
برای رفتن به صفحه بعد	برای رفتن به صفحه بعد فشار دهید.	صفحه -
به عنوان اشاره گر لیزر	به عنوان اشاره گر لیزر از آن استفاده می شود.	ليزر
برای رفتن به صفحه قبل	برای رفتن به صفحه قبل فشار دهید.	صفحه +
+ - برای تنظیم انحراف تصو می شود، فشار دهید.	برای تنظیم انحراف تصویر که در اثر شیب پروژکتور ایجاد می شود، فشار دهید.	تنظيم انحراف تصوير
+) () برای تنظیم و افزایش/کاه	بر ای تنظیم و افزایش/کاهش میز ان صدا، فشار دهید.	درجه صدا
 برای تغییر نسبت ابعاد دهید. به عنوان شماره صفح می شود. 	 برای تغییر نسبت ابعادی تصویر نمایش داده شده، فشار دهید. به عنوان شماره صفحه کلید عددی "۱" از آن استفاده می شود. 	نسبت ابعادی تصویر / ۱
 برای نمایش منوهای ر از آنها، فشار دهید. به عنوان شماره صفحا می شود. 	 برای نمایش منوهای روی صفحه پروژکتور یا خروج از آنها، فشار دهید. به عنوان شماره صفحه کلید عددی "۲" از آن استفاده می شود. 	۲ / Menu



(77 فارسى



	از راه دور	استفاده از کنترل
 برای اینکه به صورت دستی حالت ۳ بعدی منطبق با محتوای ۳ بعدی انتخاب شود، فشار دهید. به عنوان شماره صفحه کلید عددی "۳" از آن استفاده می شود. 		سه بعدی / ۳
♦برای انتخاب منبع HDMI، فشار دهید. ♦ به عنوان شماره صفحه کلید عددی "۴" از آن استفاده می شود.		۴ / HDMI
♦برای انتخاب منبع VGA، فشار دهید. ♦ به عنوان شماره صفحه کلید عددی "۵" از آن استفاده می شود.		۵ / VGA
برای انتخاب منبع ترکیبی ویدیو، فشار دهید. به عنوان شماره صفحه کلید عددی "۴" از آن استفاده می شود.		ويديو / ۶
کلیدهای تعریف شده توسط کاربر برای تنظیم کردن به صفحه ۵۶ مراجعه کنید. به عنوان اعداد صفحه کلید عددی "۷"، "۸" و "۹" استفاده می شود.	۸ / ۲	کاربر ۱ / ۷، کاربر کاربر ۳ / ۹
برای انتخاب یک سیگنال ورودی، فشار دهید.		منبع
♦فشار دهید تا به صورت خودکار میزان روشنایی تصویر تنظیم شود و بهترین کنتراست ایجاد شود. ♦ به عنوان شماره صفحه کلید عددی "•" از آن استفاده می شود.	*/*	حالت روشنایی / .
فشار دهید تا به صورت خودکار پروژکتور با منبع ورودی انطباق داده شود.		انطباق مجدد

فارسى 14

کنترل های کاربر

نصب باتری ها

دو باتری سایز AAA برای کنترل از راه دور ارائه می شود.

ننها با باتری همسان یا بر ابر که از سوی سازنده تأیید شده تعویض نمایید.



استفاده نامناسب از باتری ها می تواند سبب نشت شیمیایی یا انفجار شود. دستورالعمل های زیر را دنبال کنید.

باتری هایی از نوع مختلف را با یکدیگر ترکیب نکنید. انواع مختلف باتری دارای مشخصات متفاوتی هستند.

از باتری های کهنه و نو همراه با یکدیگر استفاده نکنید. ترکیب باتری های قدیمی و جدید می تواند طول عمر باتری های جدید را کوتاه کرده یا سبب ایجاد نشت مواد شیمیایی در باتری های قدیمی شود.

به محض تمام شدن باتری ها، آنها را بیرون بیاورید. مواد شیمیایی که از باتری ها بیرون می ریزند با پوست تماس برقرار می کنند و ممکن است سبب ایجاد دانه هایی بر روی پوست شوند. در صورت مشاهده نشت مواد شیمیایی، با کمک یک پارچه به طور کامل آن را پاک کنید.

باتری های ار ائه شده با این دستگاه ممکن است بسته به شر ایط نگهداری از طول عمر کمتری برخوردار باشند.

اگر برای مدت زمان طولانی نمی خواهید از کنترل از راه دور استفاده کنید، باتری ها را از آن بیرون بیاورید.

هنگامی که باتری را دور می اندازید، از قوانین موجود در آن منطقه یا کشور تبعیت کنید.







استفاده از دکمه راهنما

عملکرد دکمه راهنما این است که به شما اطمینان دهد نصب و تنظیم و عملیات به راحتی انجام می شود. ♦ دکمه "?" را از روی صفحه کلید فشار دهید تا منوی راهنما باز شود.



فارسى

دکمه منوی راهنما تنها زمانی کار می کند که هیچ منبع ورودی شناسایی نشده باشد.

راهنما	
عدم نمایش تصویر روی صفحه 📀	
	🛧 خروج



رافتها عدم تمایش تصویر روی صنعه ا گر از لپ تک استفدمی کنید: ۱- ایندا، بر اسان دستردالسلبای فرق رزولوشن کلمپیوتر را تنظیم کنید. ۲- تنظیملت خروجی را انجام دهد. برای نمونه:[Fn]+[F4] ۲- تنظیملت خروجی را انجام دهد. برای نمونه:[Fn]+[F4] ۲- محمد از Fn]+[F5] مدید = [Fn]+[F8] مدید = [Fn]+[F8] MB/Compaq = [Fn]+[F4] Dell = [Fn]+[F8] MB(C = [Fn]+[F4] Gateway = [Fn]+[F4] Toshiba = [Fn]+[F5]
 کد نمایش تصویر روی صفحه اگر از آپ تاپ استفاده می کنید: ۱- ایتداء بر اسان دستور العملهای فرق رز ولوشن کلمپیوتر را تنظیم کنید. ۱- ایتداء بر اسان دستور العملهای فرق رز ولوشن کلمپیوتر را تنظیم کنید. ۲- تنظیمات خروجی را انجام دهد. برای نمونه: [Fn]+[F4] Acer → [Fn]+[F8] HP/Compaq → [Fn]+[F4] Dell → [Fn]+[F8] HP/Compaq → [Fn]+[F3] Gateway → [Fn]+[F4] Toshiba → [Fn]+[F5]
 ◄ اگر از لی تاپ استفاده می کنید: ۱- ابتدا، بر اساین دستور العملهای فوق رز ولوشن کامپیوتر را تنظیم کنید. ۲- تنظیمات خروجی را انجام دهید برای نمونه:[Fn]+[F4] ۸- تنظیمات خروجی را انجام دهید برای نمونه:[Fn]+[F4] مدود _ [Fn]+[F5] Asus _ [Fn]+[F5] BM/Lenovo _ [Fn]+[F4] Dell _ [Fn]+[F8] NEC _ [Fn]+[F3] Gateway _ [Fn]+[F4] Toshiba _ [Fn]+[F5]
 ۱- ابتدا، بر اسان دستور العملهای فرق رز ولوشن کامپیوتر را تنظیم کنید. [Fn]+[F4] Acer → [Fn]+[F5] IBM/Lenovo → [Fn]+[F7] Asus → [Fn]+[F8] HP/Compaq → [Fn]+[F4] Dell → [Fn]+[F8] NEC → [Fn]+[F3] Gateway → [Fn]+[F4] Toshiba → [Fn]+[F5]
[Fn]+[F4] دهد برای نمونه:[Fn]+[F4] Acer _, [Fn]+[F5] IBM/Lenovo _, [Fn]+[F7] Asus _, [Fn]+[F8] HP/Compaq _, [Fn]+[F4] Dell _, [Fn]+[F8] NEC _, [Fn]+[F3] Gateway _, [Fn]+[F4] Toshiba _, [Fn]+[F5]
Acer[Fn]+[F5]IBM/Lenovo[Fn]+[F7]Asus[Fn]+[F8]HP/Compaq[Fn]+[F4]Dell[Fn]+[F8]NEC[Fn]+[F3]Gateway[Fn]+[F4]Toshiba[Fn]+[F5]
Asus → [Fn]+[F8] HP/Compaq → [Fn]+[F4] Dell → [Fn]+[F8] NEC → [Fn]+[F3] Gateway → [Fn]+[F4] Toshiba → [Fn]+[F5]
Dell → [Fn]+[F8] NEC → [Fn]+[F3] Gateway → [Fn]+[F4] Toshiba → [Fn]+[F5]
Gateway → [Fn]+[F4] Toshiba → [Fn]+[F5]
Mac Apple:
System Preference -> Display -> Arrangement -> Mirror display
[قبلی]
🕈 خروج

برای اطلاع از سایر جزئیات، لطفاً به بخش "عیب یابی" در صفحات ۶۰-۶۲ مراجعه کنید.

۲٧

فارسى

 در صورتی که منبع ورودی شناسایی شده باشد و دکمه راهنما فشار داده شود، صفحات زیر ظاهر شده و به تشخیص مشکل کمک می کنند.

راهنما
گوشه های تصویر پریده است. 📀
تصویر خیلی کوچک یا خیلی بزرگ است. 🕐
هیچ صدایی شنیده نمی شود یا صدا خیلی کم است. 🧿
🕈 خروج

راهنما	
گوشه های تصویر پریده است.	
در صورت امکان، جاي پروژکٽور طوري تغيير دهيد تا در مرکز صفحه نمايش قرار بگيرد.	•
دکمه [- / + KEYSTONE] را فشار دهید تا لبه ها روی کنترل از راه دور عمودی شوند.	•
[KEYSTONE + / -]	
🕈 خروج	

راهنما	
تصویر خیلی کوچک یا خیلی بزرگ است.	
روی پروژگټور حلقه زوم را تنظیم کنید.	•
پروژگنور را به پرده نزدیک یا از آن دور کنید.	•
دکمه [MENU] روی کنترل از راه دور یا پانل پروژکنور را فشار دهید، به "DISPLAY Format" بروید و تنظیمات مختلف را ازمایش کنید.	•
[نمایش فرمت]	
بروج	•

	راهنما
?	هیچ صدایی شنیده نمی شود یا صدا خیلی کم است.
?	ایا صدا در حداقل سطح قرار دارد؟ ♦ صدا را باند کنید.
?	آیا سیم به درستی به پروژکترر وصل است؟ ♦ اتصال را چک کنید و مطمئن شوید که سیم به درستی منیم برق را به پروژکتور متصل نموده.
صدا]	[درجه
	📌 خررج

(19 فارسى

منوهای روی صفحه

این پروژکتور مجهز به منوهای روی صفحه چندزبانه است که به شما امکان می دهد تصاویر را تنظیم کرده و مجموعه ای از تنظیمات را تغییر دهید. پروژکتور به صورت خودکار منبع را شناسایی می کند.

چگونگی عملکرد

- ۱- برای باز کردن منوی روی صفحه، دکمه "Menu" روی کنترل از راه دور یا صفحه کلید را فشار دهید.
- ۲- هنگامی که OSD ظاهر شد، از کلیدهای ◄ ◄ برای انتخاب هر یک از آیتم های منوی اصلی استفاده کنید. در حین انتخاب در یک صفحه خاص، دکمه ▼ یا "Enter" را فشار دهید تا وارد منوی فرعی شوید.
- ۳- از کلیدهای ▲ ▼ برای انتخاب مورد دلخواه در منوی فر عی استفاده کرده و سپس ◄
 یا کلید "Enter" را برای مشاهده تنظیمات بیشتر استفاده کنید. با استفاده از کلید ◄ ◄،
 تنظیمات را انجام دهید.
 - ۴- آیتم بعدی را که باید تنظیم شود در منوی فرعی انتخاب نموده و مطابق بالا عمل کنید.
- ۵- برای تایید دکمه "Enter" یا "Menu" را فشار دهید که در این صورت صفحه به منوی اصلی باز می گردد.
- ۶- برای خروج، دوباره دکمه "Menu" را فشار دهید. منوی OSD بسته شده و پروژکتور به صورت خودکار تنظیمات جدید را ذخیره می کند.

منوی اصلی		Ĩ		X				
			و ر	تص				
	☆	حالت نمایش	انتخاب		ئه مطلب	حالت ار ا	▶	
	₽	دت روشنايي	يت ا			50	•	
	O	كنتراست				50	•	
منوى فرعى	Δ	تيزي رنگ				15		تنظيمات 🗕
		رنگ				50	•	
		درجه رنگ				50	•	
	Ð	پيشرفته					•	

فارسى

کنترل های کاربر

نمودار درختی منو

وى اصلى	منو ي فر عي		تتظيمات	
صوير	انتخاب حالت نمایش	گاما		حالت ارانه مطلب / روشنانی / حالت پخش فیلم / sRGB / تخته سیاه / DICOM SIN / کاربر / سه بعدی
	شدت ر و شنایی	·		۵۰+~۵۰-
	كنتراست	·		۵۰+~۵۰-
	تیز ی ر نگ			10~1
	<u></u>	·		۵۰+~۵۰-
	درجه رنگ			۵۰+~۵۰-
	پېشرفته			فیلم / ویدئو / گرافیك / استاندارد / تخته سیاه / DICOM SIM.
		BrilliantColor™		۱۰ ۲۱
		انتخاب حالتهاي رنگ		گرم / متوسط / سرد
		تنظیمات رنگ	قرمز / سبز / آبي / کبود / قرمز گلي / زرد	رنگ / اشباع / تقویت [-۵۰-۵۰]
			مىقىد	قرمز / سبز / آبي [-٥٠~٥٠]
			تنظيم مجدد	بله / خیر
		فضاي رنگ		بجز ورودی UV / RGB / Auto :HDMI/
				ورودی / HDMI: Auto / RGB (0~255) / RGB (16~235) / YUV
		سيگنال	Automatic	روشن / خاموش
			مرحله (VGA)	· · ·
			فرکانس (VGA)	
			موقعيت افقي (VGA)	
			موقعيت عمودي (VGA)	
			خروج	
		خروج		
	تنظيم مجدد			بله / خیر
مایش	قالب		Auto ، اصلي، ۱۴:۹ ، ۲:۲ / مطلي / ۸uto / ۱۶:۹ ، ۴:۳ BX ۱۶:۱۰ یا ۱۶:۹۰ LBX اصلي:	
	پوشاننده کناري			1.~.
	بزرگنماني / زوم			۲۵~۵-
	Image Shift	<u> </u>	ر است / چپ (نماد در مرکز)	1+~1
		V	بالا / پایین (نماد در مرکز)	1+~1
	عمودى دشديسگى			۴۰+~۴۰-
	سه بعدي	مدل سه بعدی	خاموش / لينك-VESA 3D / DLP	
		قالب سه بعدی	Top and Bottom / Frame Sequential	Auto
		3D -> 2D	سه بعدي / R / L	
		تتظيم حالت سه بعدي	روشن / خاموش	
		خروج		
	خروج			
-1 **	24 A		Português / Svenska / Nederlands /	lieh / Deutech / Francaie / Italiano / Fr

Bahasa Indonesia

۳۱ فارسی

کنترل های کاربر

	تنظيمات		منوى فرعى	منوى اصلى
<u>ه از ا</u>	a 🔨		پخش تصوير	
			موقعیت منو در صفحه نمایش	
(WXGA) \?:\/ \?:\·			نوع پرده نمایش	
روشن / خاموش		Internal Speaker	تتظيمات صدا	
روشن / خاموش		خاموشي صدا		
صدا (۰۰۰۰)		درجه صدا		
پیش فرض / صوتی ۱ / صوتی ۲		ورودي صدا		
روشن / خاموش		(Audio Out(Standby		
		خروج		
روشن / خاموش		ايمنى	ايمنى	
ماه (۱۲~۰) ما		تايمر ايمني		
روز (۰۰۰۳ /)				
ساعت (۲۴~۰)				
خروج				
		تغيير رمز عبور		
		خروج		
۹۹~۰۰			شناسه پروژکتور	
Disconnected / Connected (فقط خواندنی)	وضعيت شبكه	LAN Settings	شیکه	
روشن / خاموش	DHCP			
	آدرس IP			
	پوشائندہ شبکہ فر عي			
	درگاه			
	DNS			
فقط خواندنى	MAC Address			
	خروج			
روشن / خاموش (درگاه:۴۱۷۹۴)	Crestron	Control Settings		
روشن / خاموش (درگاه: ۲۰۲۳)	Extron			
روشن / خاموش (درگاه: ۴۳۵۲)	PJ Link			
روشن / خاموش (درگاه: ۱۰۲۳)	AMX Device Discovery			
روشن / خاموش (درگاه: ۲۳)	Telnet			
روشن / خاموش (درگاه: ۸۰)	HTTP			
بله / خير	بکار بردن			
	پيش فرض / خنٽي	لوگو	پیشرفته	
		ضبط تصوير لوگو		
	خاموش / CC۱ / CC۱	كېشنىنىڭ بستە		
	روشن / خاموش	يى ئىلۇم		
		خروج		
			خروج	
	VGA1 / VGA2 / ويدنو / HDMI		منبع تصوير ورودي	انتخاب ها
	ر و شن / خامو ش		قفل منبع تصبوير	

فارسى ۳۲

تتظيمات	منوى فر عى	ىئوى صلى
روشن / خاموش	ارتفاع زياد	3
روشن / خاموش پیلم نئما	پنهان کردن اطلاعات	
روشن / خاموش	قفل کلید	
هیچکدام / شبکه / الگوی سفید	الگوی تست	
ر و شن / خامو ش / بالا / جلو	عملکر د مادون قر مز	
سياه / قرمز / آبي / سبز / سفيد	رنگ زمینه	
ب (ساعث)	تنظيمات لامپ كاركرد لاه	
ركرد لامپ روشن / خاموش	يادآوري كا	
، روشنانی / حالت صرفه جونی / وابسته به نیروی محرکه، جنباننده، پویا / Eco+	حالت لامپ	
. لامپ بله / خير	تنظيم مجدد	
	خروج	
p Timer / شدت روشنايي / كنتر است / LAN / VGA2	تنظیمات از راه دور کاربر ۱	
p Timer / شدت روشنايي / كنتر است / LAN / VGA2	کاربر ۲	
DTimer / شدت روشنایی / کنتر است / LAN / VGA2	کاربر ۳	
ن مستقيم روشن / خاموش	روشن کرد	
ن خاموشی خودکار [یک	حداقل زمار	
ن خاموشی [یک	حداقل زمار	
Quick F روشن / خاموش	Resume	
ن خاموش(آماده باش) فعال / حالت صرفه جوئي	حالت روش	
Filter Usag	تنظیمات فیلتر اختیاری e Hours	
بله Optional Filter I	nstalled	
Filter Re F	eminder	
Filte	er Reset	
	خروج	
بله / خير	تنظيم مجدد	
	خروج	

٣٣

کنترل های کاربر

تصهر	
انتخاب حالت نمایش	 حالت ارانه مطلب
شدت روشنایی 🗱	50 🕨
کنتر است	50 🕨
تيزي رنگ 🗴	15 🕨
رنگ 🔄	50 🕨
درجەرنگ 🗾	50 🕨
پیشرفته 🕀	•
تنظيم مجدد	
	🛧 خروج

انتخاب حالت نمايش

•

◀

تصوير

- موارد از پیش تنظیم شده بسیاری برای انواع مختلف تصاویر در کارخانه تعبیه شده است.
- حالت ار انه مطلب: این حالت بر ای نمایش در معرض عموم و در حین اتصال به رایانه مناسب است.
 - ۸ روشنائی: حداکثر میزان روشنایی از ورودی رایانه.
 - حالت پخش فیلم: این حالت بر ای مشاهده فیلم مناسب است.
 - sRGB: رنگ دقیق و استاندارد شده.
- تخته سیاه: با استفاده از این حالت بر ای نمایش تصویر بر روی تخته سیاه (سبز)، بهترین تنظیمات رنگ را در اختیار داشته باشید.
 - DICOM SIM. از این حالت می توانید برای پخش تصویر پزشکی تک رنگ مانند رادیولوژی اشعه ایکس، MRI و دیگر موارد استفاده کنید.
 - کاربر: تنظیمات کاربر ذخیره می شود.
- سه بعدي: برای اینکه تجربه ای از حالت سه بعدی داشته باشید، لازم است که از عینک های سه بعدی استفاده کنید. بررسی کنید که ر ایانه/دستگاه قابل حمل دارای خروجی سیگنال ۱۲۰ هرتز باشد و همچنین کارت گرافیک چهارگانه و پخش کننده سه بعدی نیز نصب شده باشد.

شدت روشنایی

- برای تنظیم شدت روشنایی تصویر کاربرد دارد.
- 🕨 🛛 برای تیرہ تر کردن تصویر، 🗲 را فشار دھید.
- برای کمرنگ تر کردن تصویر،
 را فشار دهید.

فارسى

كنتراست درجه اختلاف بين روشنترين وتيره ترين نقاط تصوير را كنترل مي كند. 🖊 را برای کم کردن میزان کنتراست فشار دهید. ◄ را برای افزایش میزان کنتراست فشار دهید. 4 تیزی رنگ برای تنظیم وضوح تصویر کاربرد دارد. 🖊 را برای کاهش میزان تیزی رنگ فشار دهید. 🖊 را برای افزایش میزان تیزی رنگ فشار دهید. • ر نگ تصویر ویدئو را با سیاه و سفید تنظیم کنید تا رنگ کاملاً اشباع شود. 🖊 را برای کاهش میزان اشباع موجود در تصویر فشار دهید. ◀ ◄ را برای افزایش میزان اشباع موجود در تصویر فشار دهید. <u>درجه رنگ</u> توازن رنگ بین قرمز و سبز را تنظیم می کند. برای افزایش مقدار سبز در تصویر 🗲 را فشار دهید. 4 براي افزايش مقدار قرمز در تصوير 🔸 را فشار دهيد. تنظيم مجدد "بله" را برای بازگشت به تنظیمات پیش فرض کارخانه برای "تصویر" انتخاب کنید. <u>خروج</u>

برای خروج از منو، "خروج" را انتخاب کنید.

۳۵ فارسی

تصوير | پيشرفته

	x x	×	000
	ير	تصو	
	فته	پيشر	
گاما			• فيلم
BrilliantColor™			10 🔸
انتخاب حالتهاي رنگ			م متوسط
تنظيمات رنگ			•
فضاي رنگ			Auto
سيگنال			
			🕈 خروج

گاما

امکان تنظیم نوع منحنی گاما را برای شما فراهم می کند. پس از پایان یافتن تنظیم اولیه و تنظیم دقیق، مراحل تنظیم گاما را برای بهینه کردن خروجی تصویر دنبال کنید.

- فیلم: برای سینمای خانگی.
- ویدئو: برای منبع ویدئو یا تلویزیون.
- گرافیك: برای منبع كامپیوتر/عكس.
 - ۱۰۰۰ استاندارد: برای تنظیم استاندارد.
- تخته سیاه: با استفاده از این حالت برای نمایش تصویر بر روی تخته سیاه (سبز)، بهترین تنظیمات رنگ را در اختیار داشته باشید.
- DICOM SIM. (از این حالت می توانید برای پخش تصویر پزشکی تک رنگ مانند رادیولوژی اشعه ایکس، MRI و دیگر موارد استفاده کنید.

BrilliantColor™

این آیتم قابل تنظیم، با استفاده از یک الگوریتم جدید پردازش رنگ و بهبود، امکان می دهد که عکس در کنار برخورداری از رنگ های واقعی و پر طراوت، روشنایی بیشتری نیز داشته باشد. محدوده از "۱" تا "۱۰" است. اگر تصویری با غلظت بالاتر را ترجیح می دهید، تنظیمات را تا حداکثر افزایش دهید. برای تصویری با غلظت کمتر و طبیعی تر، تنظیمات را رو به کمترین کاهش دهید.

فارسى
<u>انتخاب حالتهای رنگ</u> یک درجه رنگ را از میان گرم، متوسط و سرد انتخاب کنید. تنظیمات ر نگ

◄ را فشار دهید تا به منوی بعدی بروید و از ▲ یا ▼ یا ◄ بر ای انتخاب موارد استفاده کنید.

تنظیمات رنگ	
قرمز	كبود
سيز	قرمز گلي
آبي	زرد
سفيد	🗘 تنظیم مجدد
	جخروج

قرمز اسبز /آبی/کیود/قرمز گلی/زرد: از لے یا ج برای انتخاب رنگ های رنگ، اشباع و تقویت استفاده کنید.

آد مز	
رنگ	
اشباع	0
تقويت	
	م خروج

🕨 🛛 سفید: از 🗲 یا 🗲 برای انتخاب رنگ های قرمز، سبز و آبی استفاده کنید.



انظیم مجدد: بر ای بازگشت به تنظیمات پیش فرض کارخانه در مورد تنظیمات رنگ، تکی تنظیم مجدد" را انتخاب کنید.

فضای رنگ نوع ماتریس رنگ مناسب را از میان موارد زیر انتخاب کنید: ۹ بجز ورودی HDMI : RGB ، Auto یا YUV. ۹ ورودی Auto : HDMI، (235~0) RGB یا YUV. <u>خروج</u> برای خروج از منو، "خروج" را انتخاب کنید.

کنترل های کاربر

2	N N N N	*	000
	ىور	تص	
	: سیگنال	پیشرفته:	
Automatic			♦ روشن
مرحله			16 🕨
فر کانس			00 🕨
موقعيت افقي			00 🕨
موقعيت عمودي			00 🕨
			🛧 خروج

تصویر | پیشرفته | سيگنال (RGB)



السیکنال" تنها در سيگنال را به طور خودكار انتخاب مي كند. اگر از اين قابليت استفاده كنيد، آتم هاي مرحله، سيگنال أنالوگ VGA فركانس خاكستري مي شوند و اگر سيگنال خودكار نباشد، آيتم هاي مرحله، فركانس براي (RGB) پشتيباني كاربر ظاهر مي شوند تا به صورت دستي و پس از خاموش روشن شدن دوباره پروژكتور، مي شود. اگر "سيگنال" خودکار در تنظیمات تنظیم و ذخیره شوند. ••• است، مرحله، تعداد مر حله دفعات به رنگ ز مانبندی سیگنال صفحه نمایش ر ا با کارت گر افیک تطبیق می دهد. در صورتی که تصویر خاکستری در می ثابت نیست یا لرزش دارد، از این گزینه استفاده نمایید. آیند و اگر "سیگنال" خودكار نباشد، مرحله فر کانس و فرکانس بر ای فرکانس دادہ صفحہ نمایش را تغییر می دہد تا بہ فرکانس کارت گرافیک رایانہ شما کاربر نمایش دادہ می مطابقت داشته باشد. تنها زمانی که تصویر به صورت عمودی لرزش داشته باشد از این شوند تا به صورت عملكر د استفاده كنيد. دستی آنها ر ا تنظیم کند و بعد از اینکه موقعيت افقى يروژكتور خاموش شد و دوباره روشن شد،

Automatic

دکمه
 دکم
 دکم

فارسى

در قسمت تنظیمات ذخیرہ می شوند

	$\mathbf{\tilde{s}}$		×	0000	
		ش	نمي		
멉	قالب			16:9	•
	پوشاننده کناري			0	•
[]]	♦ 0 بزرگنمانی / زوم				۲
÷	Image Shift				
В	د ۵ عمودی دشدیسگی				۲
60	سه بعدي				•
				مہ خروج	

نمایش

قالب

از این عملکرد برای انتخاب نسبت تصویر مورد نظر خود استفاده نمایید.

XGA

- ۳:۴ این قالب برای منابع ورودی ۳:۴ کاربرد دارد.
- ۹:۱۶: این قالب برای ورودی ۹:۱۶ کاربرد دارد؛ مانند HDTV و DVD طراحی شده برای تلویزیون صفحه عریض.
 - اصلي: اين قالب، تصوير اصلى را بدون تغيير اندازه نشان مى دهد.
 - Auto: به صورت خودکار، قالب نمایش را انتخاب می کند.

720p	1080i/p	576i/p	480i/p	منبع			
	تغییر اندازه ۱۰۲۴ × ۷۶۸						
		۵V۶ ×	تغییر اندازه ۱۰۲۴	9:19			
دی بستگی دارد و پس	هیچ تغییر اندازه ای انجام نمی شود، رزولوشن به منبع ورودی بستگی دارد و پس از آن پخش می شود.						
۱ × ۷۶۸ تنظیم ۱۰ × ۷۶۹ تنظیم ۱۰ × ۶۱۴ تنظیم ۲۰۱ × ۶۴۰ تنظیم	ت خودکار روی ۲۴ یت خودکار روی ۲۴ یت خودکار روی ۴۴ ررت خودکار روی ۴۰	د، اندازه به صور ن اشد، اندازه به صور اشد، اندازه به صور باشد، اندازه به صو	 اگر منبع ۳:۴ باش می شود. اگر منبع ۳:۱۶ با می شود. اگر منبع ۳:۱۵ با می شود. اگر منبع ۲:۱۶ با می شود. 	Auto			

٣٩

◀

◀

4

4

WXGA ۳:۴: این قالب برای منابع ورودی ۳:۴ کاربرد دارد. ۹:۱۶: این قالب برای ورودی ۹:۱۶ کاربرد دارد؛ مانند HDTV و DVD طراحی شده برای تلویزیون صفحه عریض. ۱۰:۱۶: این قالب برای منبع های ورودی ۱۰:۱۶ است؛ مانند لی تاب های صفحه عريض. LBX: این فرمت برای غیر ۹x۱۶، منبع عریض و کاربرانی است که از لنزهای ۹x۱۶ خارجی برای نمایشگر با معیار نسبت ۱:۲٫۳۵ با استفاده از وضوح کامل استفادہ مے کنند اصلى: اين قالب، تصوير اصلى را بدون تغيير اندازه نشان مي دهد.

Auto: به صورت خودكار، قالب نمایش را انتخاب مي كند.

اطلاعات كامل درباره حالت LBX:

- ۱۰ برخی از فرمت های DVDهای عریض برای تلویزیون های ۱۶x۹ تولید نشده اند. در این شرایط، تصویر در صورت پخش در حالت ۹:۱۶ درست دیده نمی شود. در این شر ايط، لطفا سعى كنيد بر أي مشاهده DVD از حالت ٣:۴ استفاده كنيد. أكَّر محتوا ٣:۴ نباشد، در نمایش ۹:۱۶ نوارهای مشکی در اطراف تصویر وجود خواهد داشت. برای این نوع محتوا، شما می توانید بر ای پر کردن تصویر در صفحه ۹:۱۴ از حالت LBX استفاده کنید.
- ۲- اگر از لنز خارجی آنامورفیک استفاده می کنید، این حالت LBX همچنین به شما امکان می دهد تا محتوای ۱:۲٬۳۵ (شامل DVD آنامورفیک و منبع فیلم HDTV) مشاهده کنید که عریض آنامورفیک پشتیبان برای نمایش ۱۶χ۹ در تصویر عریض ۱:۲٫۳۵ سازگار شده است. در این صورت، نوار مشکی دیده نمی شود. از توان لامپ و وضوح عمودي كاملا استفاده مي شود.

رايانه	720p	1080i/p	576i/p	480i/p	۱۶:۹ صفحه
	۳:۴				
		۲۷	• × 17٨.	تغيير اندازه	۹ <u>:</u> ۱۶
زی روی صفحه	LBX				
۱:۱ قرار گرفتن در وسط صفحه	۷۲۰ × ۱۲۸۰ در وسط	۱:۱ نمایش ۱۲۸۰ × ۷۲۰	ِفتن در	۱ <u>:</u> ۱ قرار گر وسط صفحه	اصلي
ری ۹:۱۶ (۱۲۸۰ ۷۲ تنظیم می شود. ۲۰۰۷ تنظیم می ۲۰۰۷ تنظیم می ۲۰۰۷ تنظیم	 در صورت × ۲۹۰۱) ته اگر منبع ۶ اگر منبع ۶ شود. اگر منبع ۵ شود. اگر منبع ۶ می شود. 	Auto			

فارسى

رايانه	720p	1080i/p	576i/p	480i/p	۱۶:۱۰ صفحه
	تغيير اندازه	۳ <u>:</u> ۴			
		٨.	• × 17.	تغيير اندازه	۱۰ <u>:</u> ۱۶
زی روی صفحه	شود تا تصویر مرک	× ۹۶۰ تنظیم می ا	روی ۱۲۸۰ ۸۰ باشد.	تغییر اندازه ۱۲۸۰ × ۰	LBX
۱:۱ قرار گرفتن در وسط صفحه	۷۲۰ × ۱۲۸۰ در وسط	۱:۱ نمایش ۱۲۸۰ × ۸۰۰	ِفتن در	۱:۱ قرار گر وسط صفحه	اصلي
 ۸۰۰ منبع ورودی روی محل نمایش ۱۲۸۰ × ۸۰۰ متناسب می شود و نسبت ابعادی ۵۰ منبع ورودی روی محل نمایش ۲۰۰۰ × ۲۰۰۰ متناسب می شود و نسبت ابعادی ۹۰۰ منبع ۲۰۰۰ باشد، تغییر اندازه به صورت خودکار به ۱۲۸۰ × ۲۰۰۰ خواهد بود ۹۰۰ منبع ۲۰۱۰ باشد، تغییر اندازه به صورت خودکار به ۱۲۰۰ × ۲۰۰۰ خواهد بود ۹۰۰ منبع ۲۰۱۰ باشد، تغییر اندازه به صورت خودکار به ۱۲۰۰ × ۲۰۰۰ خواهد بود 					

یوشانندہ کناری

بر روی تصویر پوشاننده کناری اعمال کنید تا نویز ناشی از رمزگذاری ویدئو را در لبه منبع ویدئو حذف نمایید.

- <u>بزرگنمائي / زوم</u>
- 🔹 دکمه 🗲 را فشار دهید تا اندازه تصویر را کاهش دهید.
- دکمه
 را فشار دهید تا تصویر را روی پرده نمایش بزرگ کنید.

Image Shift

◄ را در منوی بعدی مشابه زیر فشار دهید و سپس از ▲ یا ▼یا ◄ یا ◄ برای انتخاب موار د استفاده کنید.



🕨 H: ◄ 🖌 را فشار دهید تا تصویر پخش شده در موقعیت افقی قرار بگیرد.

♦ V: ▲ ▼ را فشار دهید تا تصویر پخش شده در موقعیت عمودی قرار بگیرد.

عمودي دشديسگي

یا ح را فشار دهید تا جهت عمودی تصویر تنظیم شود و حالت مربعی شکل تصاویر بیشتر شود.

<u>خروج</u>

برای خروج از منو، "خروج" را انتخاب کنید.



هر ورودي/خروجي داراي تنظيمات "پوشاننده کناري" متفاوتي است.

پوشاننده کناري و "بزرگنمائي / زوم" بصورت همزمان کار نمي کنند.

نمايش | سه بعدي

Ĩ	8 <i>1</i> 1 8	×		
	ئى	نميا		
	ىدي	ساب		
مدل سه بعدی	خاموش مدل سه بعدی			
3D -> 2D	3D -> 2D			
قالب سه بعدی Auto				
غليم حالت سه بعدي	ш		خاموش	
			🕈 خروج	

مدل سه بعدی خاموش: بر ای غیر فعال کر دن حالت ۳ بعدی، "خاموش" ر ا انتخاب کنید. لینک-DLP: بر ای استفاده از تنظیمات بهینه شده بر ای عینک سه بعدی لینک DLP 4 گزینه "لینک-DLP" را انتخاب کنید. (به صفحه ۱۵ مراجعه کنید). VESA 3D: برای استفاده از تنظیمات بهینه شده برای عینک سه بعدی VESA 4 گزینه "VESA 3D" را انتخاب کنید. (به صفحه ۱۵ مر اجعه کنید). 3D -> 2D اللب ٣ بعدي فقط در سه بعدی: سیگنال ۳ بعدی ر ا نمایش دهید. زمان بندی ۳ بعدی صفحه ۶۹ پشتیبانی می شود. L (چپ): کادر های چپ محتوای ۳ بعدی را نمایش دهید. اللب سه بعدی فقط در 😒 🔹 R (راست): کادر راست محتوای ۳ بعدی را نمایش دهید. ◀ زمان بندی 1.4a 3D قالب سه بعدي غير HDMI پشتيباني Auto: پس از شناسایی یک سیگنال شناسایی ۳ بعدی، قالب ۳ بعدی به طور خودکار مي شود. ◀ انتخاب مي شود. SBS: سیگنال ۳ بعدی را در قالب "کنار -به-کنار " نمایش دهید. 4 Top and Bottom: سیگنال ۳ بعدی را در قالب "Top and Bottom" نمایش ◀ د هيد . Frame Sequential: سیگنال ۳ بعدی را در قالب "Frame Sequential ◀ نمایش دهید. تنظیم حالت سه بعدی براي معکوس کردن محتواي چپ و راست فريم ها، "روشن" را فشار دهيد. برای محتوای بیش فرض فریم ها، "خاموش" را فشار دهید. <u>خروج</u> برای خروج از منو، "خروج" را انتخاب کنید.



تنظيمات

زبان منوی OSD چندزبانه را انتخاب نمایید. دکمه 🗲 را در منوی فرعی فشار دهید و سپس از کلید 🛦 یا 🔻 یا 🗲 یا 📥 برای انتخاب زبان مورد نظر خود استفاده کنید. برای نهایی کردن انتخابتان، "Enter" را فشار دهید.

-			
زبان 🔞			
English	Nederlands	Čeština	Türkçe
Deutsch	Norsk/Dansk	عربي	فارسى
Français	Polski	繁體中文	Tiếng Việt
Italiano	Русский	简体中文	Română
Español	Suomi	日本語	Bahasa Indonesia
Português	ελληνικά	한국어	
Svenska	Magyar	ไทย	کزوج

42



حالت های بر عکس و وارونه-بر عکس برای نمایش به پرده مات نیاز دارند.

ی "نوع پردہ نمایش" فقط

برای WXGA است.

تعریف شناسه را می توان از طریق منو (محدوده ۱۹۰۰) انجام داد و به کاربر اجازه می دهد یک پروژکتور مجزا را با RS232 کنترل کند.

<u>خروج</u>

برای خروج از منو، "خروج" را انتخاب کنید.



] 🔀	000	
	تنظيمك		
1	تنظيماتصد		
Internal Speaker		خاموش	۲
خاموشي صدا	خاموش	►	
درجه صدا	5	۲	
ورودي صدا	پېش فر ض	►	
Audio Out(Standby) خاموش			►
		🛧 خروج	

تنظیمات | تنظیمات صدا



کنترل های کاربر

(х. <i>и</i> и х	×	000	
	مك	تنظب		
	ى	بلمذ		
ايمني			خاموش	•
تايمر ايمني				•
تغيير رمزعبور				•
			خروج	

تنظيمات | ايمني

ايمني

- ۸ روشن: برای استفاده از تایید امنیتی در هنگام روشن کردن پروژکتور، "روشن" را انتخاب کنید.
- خاموش: با انتخاب "خاموش"، می توانید بدون وارد کردن رمز عبور پروژکتور را روشن کنید.

تايمر ايمنى

می توانید عملکرد زمان (ماه/روز/ساعت) را برای تنظیم تعداد ساعات استفاده از پروژکتور انتخاب کنید. پس از گذشت این زمان، از شما خواسته می شود که رمز عبور خود را دوباره وارد کنید.

تايمر ايمني	
ماه	 100
روز	 100
ساعت	 100
	🔦 خروج



- <u>تغيير رمز عبور</u>
- ۱۰ بار اول:
- کلید "Enter" را برای تنظیم رمز عبور فشار دهید.
 - ۲- رمز عبور باید چهار رقمی باشد.
 ۳- برای وار دکردن رمز عبور جدید، ا
- برای وارد کردن رمز عبور جدید، از دکمه های موجود بر روی صفحه کلید یا صفحه کلید عددی روی صفحه استفاده کنید و سپس کلید "Enter" را برای تأیید رمز عبورتان فشار دهید.
- تغییر رمز عبور: (اگر کنترل از راه دور دارای یک صفحه کلید عددی نیست، از فلش های بالا/پایین برای تغییر هر عدد رمز عبور استفاده کرده و سپس enter را برای تأیید آن فشار دهید) برای وارد کردن رمز عبور قدیمی، "Enter" را فشار دهید. برای وارد کردن رمز عبور فعلی، از دکمه های عددی یا صفحه کلید عددی روی صفحه استفاده کرده و سپس برای تایید، "Enter" را فشار دهید.
 - ۳- رمز عبور جدید (چهار رقمی) را با استفاده از دکمه های عددی روی کنترل از راه دور وارد کرده و برای تأیید، "Enter" را فشار دهید.
 - ۴- رمز عبور جدید را مجدداً وارد کرده و "Enter" را فشار دهید.
 - در صورتی که رمز عبور سه بار اشتباه وارد شود، پروژکتور به طور خودکار خاموش می شود.
 - در صورت فراموش کردن رمز عبور، لطفاً برای دریافت کمک با دفتر محلی خود تماس بگیرید.



رمز عبور پیش فرض

"۱۲۳۴" است (بار اول).

کنترل های کاربر

	k /	>>>	000	
	مات	تنظير		
	LAN Set	شبکه: tings		
وضعيت شبكه			Connected	
MAC Addr	ess	[00:00:00:00:00:00]		
DHCP	خاموش DHCP			•
آدرس IP آدرس IP			►	
ده شبکه فر عي	يوشانندە شبكە فر عى 255.255.2			►
درگاه	192.168.0.254			►
DNS	192.168.0.51			
			🕈 خروج	

تنظیمات | شبکه| LAN Settings

وضعيت شبكه وضعيت اتصال شبكه را نمايش دهيد (فقط خواندني). MAC Address آدرس MAC (فقط خواندنی) را نمایش دهید. DHCP روشن: بروژکتور به صورت خودکار یک آدرس IP را از شبکه تان دریافت می کند. 4 خاموش: برای تخصیص دادن IP، پوشاننده شبکه فرعی، دروازه و DNS به صورت 4 دستى. صفحه فعلى به صورت خودكار مقادير وارد شده را اعمال مي كند. آد<u>ر س IP</u> آدر س IP ر ا نمایش دهید. يوشاننده شبكه فرعي شمار ه ماسک شبکه فر عی را نمایش دهید. درگاه دروازه پیش فرض شبکه متصل به پروژکتور را نمایش دهید. DNS شماره DNS را نمایش دهید. خروج

برای خروج از منو، "خروج" را انتخاب کنید.

فارسى



- <u>نحوه استفاده از مرورگر وب برای کنترل پروژکتور</u>
- ۱- "روشن" را به گزینه DHCP روی پروژکتور تبدیل کنید تا سرور DHCP بتواند به صورت خودکار یک آدرس IP را اختصاص دهد.
 - ۲- مرورگر وب را در رایانه تان باز کنید و آدرس IP پروژکتور را بنویسید (شبکه: ادرس IP)
 - ۱۰ نام کاربر و رمز عبور پیش ۳_ ز فرض، "admin" است.
 - نام کاربری و رمز عبور را وارد کنید و روی "Login" کلیک کنید. رابط وب پیکربندی پروژکتور باز می شود.

برقراری اتصال مستقیم از رایانه به پروژکتور*

مرحله ۱: "خاموش" را به گزینه DHCP پخش تبدیل کنید.

مرحله ۲: آدرس IP، پوشاننده شبکه فرعي، درگاه و DNS را در پروژکتور پیکربندی کنید (شبکه: LAN Settings).

آدرس IP	192.168.0.100	Þ
پوشاننده شبکه فر عي	255.255.255.0	►
درگاه	192.168.0.254	►
DNS	192.168.0.51	►

مرحله ۳: صفحه شبکه و مرکز اشتراک گذاری را در رایانه تان باز کنید و پارامترهای شبکه مشابه پروژکتور را به رایانه تان اختصاص دهید. برای ذخیره پارامترها، روی OK کلیک کنید.

etworking	1	General	utomatically if your potwork supports
Connect using:	E	this capability. Otherwise, you ne for the appropriate IP settings.	ed to ask your network administrator
Configure		C Obtain an IP address autom	atically
This connection uses the following items:		• Uge the following IP address	s:
Client for Microsoft Networks		IP address:	192.168.0.100
QoS Packet Scheduler		Sybnet mask:	255 . 255 . 255 . 0
File and Printer Sharing for Microsoft Networks		Default gateway:	192.168.0.251
 Internet Protocol Version 6 (TCP/IPv6) 		· [] L	
A Link I aver Tendoni Version 4 (TCP/IPv4)		C Obtain DNS server address	automatically
Link-Layer Topology Discovery Responder		 Use the following DNS server 	r addresses:
		Preferred DNS server:	192.168.0.251
Install Uninstall Properties		Alternate DNS server:	1.0.0.0
Description Transmission Control Protocol/Internet Protocol. The default		Validate settings upon exit	Advanced
across diverse interconnected networks.			OK Cancel

مرحله ۴: مرورگر وب را در رایانه تان باز کنید و در قسمت نشانی اینترنتی و آدرس IP موارد تخصیص داده شده در مرحله ۳ را بنویسید. سپس کلید "Enter" را فشار دهید.



* *مراحل موجود در این قسمت بر اساس سیستم عامل Windows۷ است.

کنترل های کاربر

	* *	>>>		
	مات	تنظيه		
	Control Se	شبکه: ettings		
Crestron			روشن	•
Extron	روشن	►		
PJ Link	روشن	•		
AMX Device	AMX Device Discovery			
Telnet	Telnet			•
HTTP			روشن	►
بکار بردن				
			🛧 خروج	

تنظیمات | شبکه| Control Settings

Crestron

از این عملکرد برای انتخاب عملکرد شبکه استفاده کنید (درگاه: ۴۱۷۹۴). برای کسب اطلاعات بيشتر، لطفاً از http://www.crestron.com و www.crestron.com/getroomview ديدن كنيد. Extron از این عملکرد برای انتخاب عملکرد شبکه استفاده کنید (درگاه: ۲۰۲۳). PJ Link از این عملکرد برای انتخاب عملکرد شبکه استفاده کنید (درگاه: ۴۳۵۲). AMX Device Discovery از این عملکرد برای انتخاب عملکرد شبکه استفاده کنید (درگاه: ۱۰۲۳). Telnet از این عملکر د بر ای انتخاب عملکر د شبکه استفاده کنید (در گاه: ۲۳). <u>HTTP</u> از این عملکرد برای انتخاب عملکرد شبکه استفاده کنید (درگاه: ۸۰). <u>بکار بردن</u> را فشار دهید و سیس "بله" را برای اعمال انتخاب خود انتخاب کنید. <u>خروج</u> برای خروج از منو، "خروج" را انتخاب کنید.

فارسى



تنظیمات | پیشرفته

لوگو



در دفعه بعدى روشن شدن يروژكتور اعمال مي شوند. ، براي اينكه لوگو به پیش فرض: صفحه شروع پیش فرض. درستي ضبط شود، خنثی: لوگو در صفحه راه اندازی نمایش داده نمی شود. بررسي كنيد كه تصوير ضبط تصوير لوگو روی صفحه از میزان وضوح اصلي يروژكتور 人 را برای ثبت تصویری که در حال حاضر بر روی صفحه نمایش داده شده است، فشار بیشتر نباشد. (1080p: د هبد. .(1. A. X 191. کیشنینگ بسته "کیشنینگ بسته" یک نسخه متنی از صدای برنامه یا دیگر اطلاعات است که بر روی صفحه نمایش داده می شود. اگر سیگنال ورودی حاوی زیرنویس های بسته باشد می توانید این ویژگی را فعال کنید و کانال ها را مشاهده کنید. 🕨 یا 📥 را برای انتخاب خاموش، CC1 یا CC2 فشار دهید. بی سیم

از این عملکرد برای تعیین صفحه شروع دلخواه خود استفاده کنید. تغییرات صورت گرفته

برای خروج از منو، "خروج" را انتخاب کنید.

کنترل های کاربر

	🥙 🗔 🗡	
	انتخاب ها	
•	منبع تصوير ورودي	۲
₽Đ	قفل منبع تصوير	خاموش
4	ارتفاع زياد	خاموش
	پنهان كردن اطلاعات	خاموش
æ	قفل كليد	خاموش
(ه	الكوي تست	هیچکدام
	عملکرد مادون قرمز	ا همه
	~	

انتخاب ها

منبع تصوير ورودي

از این گزینه برای فعال سازی/غیر فعال سازی منابع ورودی استفاده کنید. دکمه ◀ را فشار دهید تا به منوی فرعی رفته و منابع مورد نیاز خود را انتخاب نمایید. برای نهایی کردن انتخابتان، "Enter" را فشار دهید. پروژکتور فقط ورودی هایی را جستجو می کند که فعال هستند.

قفل منبع تصویر_ روشن: پروژکتور تنها اتصال ورودی جاری را جستجو خواهد کرد.
 خاموش: در صورت از دست رفتن سیگنال ورودی جاری، پروژکتور سایر سیگنالها را جستجو خواهد کرد.

ارتفاع زياد

زمانی که "روشن" انتخاب شود، فن ها سریعتر کار می کنند. این خصیصه برای مناطق دارای ارتفاع زیاد که غلظت هوا کمتر است، مناسب است.

ينهان كردن اطلاعات

قفل کلید

هنگامی که عملکرد قفل صفحه کلید "روشن" است، صفحه کلید قفل می شود؛ با این وجود، پروژکنور در این حالت با استفاده از کنترل از راه دور قابل استفاده است. با انتخاب "خاموش" دوباره می توانید از صفحه کلید دوباره استفاده کنید.

الگوي تست

یک الگوی تست نمایش می دهد. شبکه، الگوی سفید و هیچکدام موجود هستند.

فارسى

عملكرد مادون قرمز



- جلو: "جلو" را انتخاب کنید، پروژکتور با استفاده از کنترل از راه دور از طریق گیرنده IR کار می کند.
- بالا: "بالا" را انتخاب کنید، پروژکتور با استفاده از کنترل از راه دور از طریق گیرنده IR بالایی کار می کند.
- خاموش: "خاموش" را انتخاب کنید، پروژکتور با استفاده از کنترل از راه دور از طریق گیرنده IR جلویی یا بالایی کار نمی کند. با انتخاب "خاموش" دوباره می توانید از صفحه کلید استفاده کنید.



- * "جلو" و "بالا" را نمی توانید در حالت استندبای انتخاب کنید.
- بعد از اعمال و تأیید توسط NVIDIA، حالت IR را می توانید به NVIDIA 3D" تغییر دهید.

کنترل های کاربر

S	ж. ж м. ж.	×	
	ب ها	انتخاد	
رنگ زمینه 📄		<u>.</u>	سياه
ليمات لامپ	ăĭ		►
نتظیمات از راه دور			•
پیشرفته 🕀			۲
تنظيمات فيلتر اختيارى			►
تنظيم مجدد			۱.
			الله خروج

رنگ زمینه

در مواقعی که هیچ سیگنالی موجود نباشد، می توانید از این خصیصه برای نشان دادن یک صفحه "سیاه"، "قرمز"، "آبی"، "سبز" یا "سفید" استفاده کنید.

تنظيم مجدد

"بله" را برای بازگرداندن پار امتر های صفحه نمایش در تمام منو ها به تنظیمات پیش فرض کارخانه استفاده کنید.

<u>خروج</u>

برای خروج از منو، "خروج" را انتخاب کنید.

انتخاب ها

	х. <i>н</i> <u>н</u> х	×			
	ب ها ، لامپ	انتخاد تنظيمات			
ارکرد لامپ (ساعت)	5			0	
ادأوري كاركرد لامپ	خاموش يادأوري كاركرد لامپ				
حالت لامپ			وشنائي	♦ ر	
تنظيم مجدد لامپ				•	
			م خروج	٦	

انتخاب ها | تنظيمات لامپ

<u>خروج</u>

÷.

\$

برای خروج از منو، "خروج" را انتخاب کنید.

کنترل های کاربر

عملکرد لامپ در حالت ها و کارکردهای مختلف:

وابسته به نیروی محرکه، جنباننده، پویا	حالت صرفه جوئي	روشنائي	انتخاب حالتهاي روشنايي
21	<u>%</u> **	٪۱۰۰	الكوي سفيد
27.~?!	N/A	N/A	محدودہ کم نور
۳۰٪ (کاهش بیشتر نور)	<u>%</u> .	٪۱۰۰	طرح سیاہ
۳۰٪ (کاهش بیشتر نور)	۳۰٪ (کاهش بیشتر نور)	۳۰٪ (کاهش بیشتر نور)	حذف تصوير
۳۰٪ (کاهش بیشتر نور)	۳۰٪ (کاهش بیشتر نور)	۳۰٪ (کاهش بیشتر نور)	Quick Resume

فارسى ۵۶

Ĩ	K K	×		
	ب ها	انتخاد		
	ر راه دور	تنظيمات از		
کاربر ۱			Sleep Timer	•
کاریر ۲			VGA2	•
کاربر ۳			LAN	•
			🛧 خروج	

انتخاب ها | تنظیمات از راه دور

		کاربر ۱_
	Sleep Timer است.	مقدار پیش فرض
	کارین ۱	
	► Sleep Timer ◀	
برای انتخاب موارد Slee" استفاده کنید.) به منوی بعدی فشار دهید و سپس از ◄ یا ◀ /_"، "شدت روشنایی"، "کنتراست" یا "p Timer	را برای رفتز #N" ، "VGA 2"
		کاربر ۲
	VGA 2 است.	مقدار پیش فرض،
	کارین ۲	
	► VGA2 ◀	
براي انتخاب موارد) به منوی بعدی فشار دهید و سپس از 🗲 یا 🗲	🕨 را برای رفتز
Slee" استفاده کنید.	/L"، "شدت روشنايي"، "كنتر است" يا "p Timer	N" ،"VGA 2"
		کاربر ۳
	Could AN	مقدار بدش فرحن



◄ را برای رفتن به منوی بعدی فشار دهید و سپس از
 ◄ برای انتخاب موارد
 "LAN"، "VGA 2"، "شدت روشنایی"، "کنتر است" یا "Sleep Timer" استفاده کنید.

کنترل های کاربر

Ĩ	ж. ж ж. ж.	×		
	ب ها	انتخاد		
	فته	پيشر		
روشن كردن مستقيم			♦ خاموش	
حداقل زمان خاموشي خودکار 30				
حداقل زمان خاموشي		00 🕨		
Quick Resume	♦ خاموش			
حالت روشن خاموش (أماده باش)			فعال	
			🛧 خروج	

انتخاب ها | بيشر فته

روشن كردن مستقيم برای فعال کردن حالت روشن کردن مستقیم، "روشن" را انتخاب کنید. هنگامی که برق متناوب متصل می شود، پروژکتور به صورت خودکار و بدون فشردن کلید "ال" در صفحه کلید پروژکتور یا در کنترل از راه دور، روشن می شود. حداقل زمان خاموشي خودكار مقدار زمان تایمر شمارش معکوس را تنظیم می کند. زمانی که هیچ سیگنالی به پروژکتور ارسال نشود، تایمر شمارش معکوس فعال می شود. پس از به پایان رسیدن شمارش معکوس (بر حسب دقيقه)، پروژکتور به صورت خودکار خاموش مي شود. حداقل زمان خاموشي مقدار زمان تايمر شمارش معكوس را تنظيم مي كند. چه سيگنال به يروژكتور ارسال شود و چه سيگنال ارسال نشود، تايمر شمارش معکوس فعال مي گردد. پس از به پايان رسيدن شمارش معكوس (بر حسب دقيقه)، يروژكتور به صورت خودكار خاموش مي شود.

Quick Resume



فارسى

- هقدار تایمر خواب پس از خاموش شدن پروژکتور روی صفر مجدداً تنظیم می شود.
- پروژکتور به صورت خودکار با پایان شمارش معکوس خاموش می شود. تنظیم پیش فرض ۲۰ دقیقه است.



انتخاب ها | تنظیمات فیلتر اختیاری

<u>Filter Usage Hours</u> زمان فیلتر را نمایش می دهد.

Optional Filter Installed

بله: پیام هشدار را پس از ۵۰۰ ساعت استفاده نمایش می دهد.
 خیر: پیام هشدار را خاموش کنید.

نمایش داده می شود که • خیر : پیام هسدار ر "Dptional Filter Installed" "بله" باشد.

این عملکرد را برای نمایش یا مخفی کردن پیام هشدار با نمایش پیام تغییر فیلتر، انتخاب کنید. (تنظیمات پیش فرض کارخانه: ۵۰۰ ساعت)

Filter Reset

پس از تعویض یا تمیز کردن فیلتر گرد و خاک، مجدداً شمارشگر فیلتر گرد و خاک را تنظیم کنید.

<u>خروج</u>

برای خروج از منو، "خروج" را انتخاب کنید.



/ Filter Reminder /

Filter Reset" فقط زماني

\$

ضمايم

عيب يابى

در صورتی که مشکلی برای پروژکتور شما پیش آمد، لطفاً به اطلاعات زیر رجوع کنید. در صورتی که مشکل برطرف نشد، لطفاً با فرشونده محلی خود یا مرکز خدمات محلی تماس بگیرید.

مشکلات مربوط به تصویر

هیچ تصویری روی صفحه ظاهر نمی شود

- مطمئن شوید تمای کابل ها و اتصالات برقی به درستی و کاملاً همانگونه که در بخش "نصب" توضیح داده شده است، متصل شده اند.
 - مطمئن شوید که هیچ یک از پین های اتصالات خم یا شکسته نشده باشد.
 - مطمئن شوید که لامپ پروژکتور به خوبی نصب شده است. لطفا به بخش "تعویض لامپ" رجوع نمایید.
 - مطمئن شوید که در پوش عدسی را برداشته اید و پروژکتور روشن است.
 - مطمئن شوید که حالت "قطع AV" فعال نیست.

김 تصویر خارج از فوکوس است

- مطمئن شوید که در پوش عدسی را بر داشته اید.
- کلید چرخان فوکوس روي عدسي پروژکتور را تنظیم کنید.
- مطمئن شوید که صفحه پخش در فاصله مناسب از پروژکتور قرار گرفته است.
 (به صفحه ۲۰-۲۱ مراجعه کنید)

🖓 در هنگام نمایش عنوان 16:9 DVD تصویر کشیده می شود

- هنگامی که DVD آنامورفیک یا DVD ۱:۱۶ DVD ای فالس می کنید، پروژکنور بهترین تصویر را با قالب ۹:۱۶ در سمت پروژکنور، پخش می کند.
 - اگر عنوان DVD با قالب LBX را پخش می کنید، لطفا قالب را در صفحه نمایش پروژکتور به LBX تغییر دهید.
- در صورتی که قصد دارید عنوان DVD با قالب ۳:۴ را پخش کنید، لطفاً قالب را در OSD پروژکنور به ۳:۴ تغییر دهید.
- در صورتی که تصویر هنوز هم کشیده می شود، باید با رجوع به قسمت زیر، نسبت تصویر را نیز تنظیم نمایید:
- لطفا قالب نمایش را با نسبت تصویر ۹:۱۶ (عریض) در روی DVD پلیر تنظیم کنید.

김 تصویر خیلی کوچک یا خیلی بزرگ است.

- اهرم زوم را در بالای پروژکتور تنظیم کنید.
- پروژکتور را به پرده نزدیک یا از آن دور کنید.
- "Menu" را در صفحه پروژکتور فشار دهید، به "نمایش --> قالب" بروید. تنظیمات متفاوتی را امتحان کنید.

فارسى

김 گوشه های تصویر پریده است:

 در صورت امکان، پروژکتور را تغییر وضعیت دهید تا در مرکز صفحه و زیر پایین صفحه قرار گیرد.

ضمايم

 از "نمایش --> عمودی دشدیسگی" بر ای انجام تنظیم در صفحه نمایش داده شده استفاده کنید.

تصویر وارونه است

• "تنظیمات --> پخش تصویر" را از صفحه نمایش داده شده انتخاب کرده و جهت پخش را تنظیم کنید.

<table-cell> تصویر دوتایی مات

 دكمه "قالب سه بعدى" را فشار دهيد و به حالت "خاموش" جابجا شويد تا از ايجاد تصوير دوتايي مات جلوگيري شود.

김 قالب دو تصویر کنار به کنار

اگر سیگنال ورودی HDMI 1.3 2D 1080i کنار به کنار است، دکمه "قالب سه بعدی" را فشار دهید و به حالت "SBS" جابجا شوید.

犯 تصویر در حالت ۳ بعدی نمایش داده نمی شود

- بررسی کنید که باتری عینک ۳ بعدی تخلیه نشده باشد.
 - بررسی کنید که عینک ۳ بعدی روشن باشد.
- اگر سیگنال ورودی HDMI 1.3 2D کنار به کنار نیمه) است، دکمه "قالب سه بعدی" را فشار دهید و به "SBS" جابجا شوید.

سایر مشکلات

ضمايم

🖓 پروژکتور به هیچ یک از فرمانهای کنترل پاسخ نمی دهد

 در صورت امکان، پروژکتور را خاموش کنید، سیم برق را از پریز در آورده و پیش از اتصال مجدد برق، ۲۰ ثانیه صبر کنید.

🖓 لامپ خاموش می شود یا صداهای ضربه مانند از خود منتشر می کند

زمانی که طول عمر مفید لامپ به پایان می رسد، لامپ خاموش می شود یا صداهای ضربه مانند از خود منتشر می کند. در این صورت، پروژکتور تا زمانی که لامپ تعویض نشود، روشن نمی شود. برای تعویض لامپ، دستور العمل عنوان شده در بخش "تعویض لامپ" را دنبال کنید.

مشکلات مربوط به کنترل از راه دور

😰 در صورتی که کنترل از راه دور کار نمی کند

- بررسی کنید که کنترل از راه دور در محدوده زاویه ±۱۵° افقی و عمودی از یکی از دریافت کننده های IR موجود بر روی پروژکتور باشد.
- اطمینان حاصل کنید که مانعی میان کنترل از راه دور و پروژکتور نباشد. در محدوده فاصله ۶ متری (۲۰ فوت) باشید.
 - مطمئن شوید که باتری ها درست در جای خود قرار گرفته اند.
 - در صورتی که عمر مفید باتری ها به پایان رسیده است، آنها را تعویض کنید.

فارسى

پيام چراغ روشن

ن 🗑 چراغ لامپ	چراغ درجه حرارت	ن ال حمایشگر روشن و خاموش بودن دستگاه	پيام
(قرمز)	(قرمز)	(قرمز /سبز /آبي)	
0	0	قرمز	وضعیت آمادہ باش (سیم برق ورودی)
0	0	چشمک زن سبز /آبی	روشن (در حال گرم شدن)
0	0	سبز /آبي	لامپ روشن
0	0	چشمک زن سبز /أبی. قرمز (پنکه خنک کننده خاموش شده است)	خاموش (در حال خنک شدن)
0	0	چشمک زن سیز /آبی	ر اه اندازی مجدد سریع (۱۰۰ ثانیه)
0	<u>نة</u>	قرمز چشمک زن	خطا (درجه حرارت بالا)
	چشمک زن	قرمز چشمک زن	خطا (نقص پنکه)
*		قرمز چشمک زن	خطا (نقص لامپ)

ضمايم



۶۳ فارسی

پيام هاي روي صفحه



اخطار لامي:

ضمايم

اخطار لامپ	
عمر مغید لامپ تمام شده است.	

اخطار درجه حرارت:



له فن کار نمی کند:



ا خارج از محدوده نمایش:



فارسى 94J

تعويض لامب

پروژکتور به صورت خودکار طول عمر مفید لامپ را تشخیص می دهد. هنگامی که طول عمر مفید لامپ رو به اتمام است، یک پیام اخطار دریافت می کنید.

ضمايم



در صورت مشاهده این پیام، برای تعویض لامپ لطفا در اسرع وقت با فروشنده یا مرکز خدمات محل خود تماس بگیرید. قبل از تعویض لامپ، اطمینان حاصل کنید که پروژکتور حداقل به مدت ۳۰ دقیقه خاموش بوده و خنک شده است.



ضمايم



- پیچ روی پوشش لامپ و لامپ را نمی توان برداشت.
- در صورتی که پوشش لامپ بر روی پروژکتور قرار نگرفته است، نمی توان پروژکتور را روشن کرد.
- محیط شیشه ای لامپ را لمس نکنید. چربی دست می تواند باعث شکستن لامپ شود. در صورتی که به طور تصادفی مدول لامپ را لمس کردید، از یک پارچه خشک برای تمیز کردن آن استفاده کنید.



٥ دستورالعمل تعویض لامپ:
 ١-با فشردن دکمه "ٺ" از روی کنترل از راه دور یا صفحه کلید پروژکتور، دستگاه را خاموش کنید.
 ٢- حداقل ٣٠ دقیقه به پروژکتور فرصت دهید تا خنک شود.
 ٣- سیم برق را جدا کنید.
 ٣- سیم برق را جدا کنید.
 ۴- پیچ روی پوشش را باز کنید.
 ۴- دسته لامب را باند کنید.
 ۲- دسته لامب را باند کنید.
 ۲- دسته لامب را باند کنید.
 ۳- سرم یرو را خاموش کا باز کنید.
 ۳- دسته لامب را باند کنید.
 ۳- دستگیره لامب ۶ را باند کرده و مدول لامب را به آرامی و با دقت خارج کنید.
 ۳- دستگیره لامب ۶ را باند کرده و مدول لامب را به آرامی و با دقت خارج کنید.
 ۳- پروژکتور را روشن کنید و تایمر لامب را ریست کنید.
 ۳- پروژکتور را روشن کنید و تایمر لامب را ریست کنید.
 ۳- سرای تعویض مدول لامب، مراحل بالا را از انتها به ابتدا انجام دهید.
 ۳- پروژکتور را روشن کنید و تایمر لامب را ریست کنید.
 ۳- پروژکتور را روشن کنید و تایمر لامب را ریست کنید.
 ۳- پروژکتور را روشن کنید و تایمر لامب را یا انتها به ایتدا انجام دهید.
 ۳- پروژکتور را روشن کنید و تایمر لامب را یا سته کنید.

فارسى

نصب و تمیز کردن فیلتر گرد و خاک تمیز کردن فیلتر گرد و خاک

نصب فيلتر گرد و خاک



توصیه می کنیم که فیلتر گرد و خاک را هر سه ماه یک بار تمیز کنید و اگر از پروژکتور در محیط های پر گرد خاک استفاده می کنید، بیشتر آن را تمیز کنید.

ضمايم

مراحل انجام كار:

- ۱- با فشردن دکمه ""
 از روی کنترل از راه دور یا صفحه کلید پروژکتور، دستگاه را خاموش کنید.
 - ۲- سیم برق را جدا کنید.
 - ۳- به آرامی و با دقت فیلتر گرد و خاک را بیرون بیاورید.
 - ۴- فیلتر گرد و خاک را تمیز کرده و در جای خود بگذارید.
 - د. برای نصب فیلتر گرد و خاک، مراحل قبلی را به صورت معکوس انجام دهید.



فیلتر های گرد و خاک فقط در برخی مناطق که گرد و خاک زیادی در آنها وجود دارد لازم

است.

ضمايم

حالت های سازگاری

سازگاری با HDMI

ديجيتال			
B0/زمان دقيق:	B0/زمان استاندارد	B0/زمان تنظیم شدہ	
زمانبندی اصلی: ۷۶۸ × ۱۰۲۴ × XGA ، ۴ هرتز ۱۳۸۸ : ۱۲۸۰ : WXGA مرتز ۱۳۸۸ : ۷۲۰ ۵ مرتز ۱۱۵۵۹: ۱۹۲۰ × ۱۹۲۰ ، ۴ هرنز	XGA / WXGA ۴۰ @ ۹۰۰ × ۱۴۴۰ ۹۰ ۵ ۲۰ @ ۹۰۰ مرتز ۴۰ @ ۲۹۸ × ۱۲۸۰ ۴۰ @ ۱۰۲۴ × ۱۲۸۰ ۴۰ @ ۲۲۰ × ۱۲۸۰ ۲۲۸۰ ۵ ۲۲۰ @ ۲۲۰ مرتز ۱۲۸۰ ۵ ۲۰۰ @ ۲۲۰ × ۱۴۰۰	۲۰۱۰ × ۲۰۰ ۵ ۷ ۸ مرتز ۲۰۱۰ × ۲۰۰ ۵ ۶ ۸ مرتز ۲۰۱۰ × ۲۰۰ ۵ ۲ ۸ مرتز ۲۰۲۰ × ۲۰۱۰ ۵ ۲ ۸ مرتز ۲۰۲۰ × ۲۰۱۰ ۵ ۲ ۸ مرتز ۲۰۲۰ × ۲۰۱۰ ۵ ۲ مرتز ۲۰۲۰ × ۲۰۱۰ ۵ ۲ مرتز ۲۰۲۰ × ۲۰۲۰ ۵ ۲ مرتز ۲۰۲۰ × ۲۰۲۰ ۵ ۲ مرتز	
	B1/زمان دقیق: ۹۸ مرتز 480 مرتز ۹۹۵۲ ش ۹۶ مرتز ۲۲۹۰ ش ۱۹۶۰ × ۱۹۲۰ ش ۱۵۸۵ ش ۱۹۲۰ × ۱۹۵۵ ش ۱۹۲۰ × ۱۹۵۵ ش	الحالت و یدیو B1 ، ۸ هر نز B1 ، ۸ هم مر نز B1 ، ۸ ۸ ۸ ۸ ۸ ۸ ۸ ۸ ۸ ۸ ۸ ۸ ۸ ۸ ۸ ۸ ۸ ۸	

زمان بندی ورودی			وضوح ورودي	
بالا و پایین		۵۰ @ 720p x ۱۲۸۰ هرنز		
لا و پایین	با	۶۰ @ 720p x ۱۲۸۰ هرتز		
بسته بندی کادر		۵۰ @ 720p x ۱۲۸۰ هرنز		
ه بندی کادر	بست	۶۰ @ 720p x ۱۲۸۰ هرنز	ورودي سه بعدي	
کنار به کنار (نیمه)		۵۰ @ 1080i x ۱۹۲۰ مرتز	HDMI 1.4b	
به کنار (نیمه)	کنار ب	۶۰ @ 1080i x ۱۹۲۰ مرتز		
بالا و پایین		۲۴ @ 1080p x ۱۹۲۰ هرتز		
بسته بندی کادر		۲۴ @ 1080p x ۱۹۲۰ هرتز		
	کنار به کنار (نیمه)	۵۰ @ 1080i x ۱۹۲۰ مرتز		
		۶۰ @ 1080i x ۱۹۲۰ مرتز		
		۵۰ @ 720p x ۱۲۸۰ هرنز		
اگر قالب ۳ بعدی "SBS" باشد		۶۰ @ 720p x ۱۲۸۰ هرنز		
		۶۰۰ × ۸۰۰ @ ۶۰۰ هرتز		
		۲۰ × ۷۶۸ 🖉 ۶۰ هرنز		
		۴۰ @ ۸۰۰ × ۱۲۸۰ @ ۴۰ هرتز		
اگر قالب ۳ بعدی "Top and" باشد Bottom	بالا و پايين	۵۰ @ 1080i x ۱۹۲۰ مرتز	محتواي سه بعدي	
		۶۰ @ 1080i x ۱۹۲۰ مرتز	HDMI 1.4b	
		۵۰ @ 720p x ۱۲۸۰ هرتز		
		۶۰ @ 720p x ۱۲۸۰ هرتز		
		۴۰۰ × ۸۰۰ @ ۴۰ هرتز		
		۶۰ @ ۷۶۸ × ۱۰۲۴ @ ۶۰ هرتز		
		۶۰ @ ۸۰۰ × ۱۲۸۰ هرتز		
اگر قالب ۳ بعدی "Frame sequential" باشد	HQFS	480i		

ضمايم

سازگاری با ورودی ویدیوی ۳ بعدی

فهرست دستورات RS232 و عملکرد پروتکل

وظيفه پين های RS232

ضمايم



.Spec (from projector side)	.Pin no
N/A	١
RXD	٢
TXD	٣
N/A	۴
GND	۵
N/A	Ŷ
N/A	٧
N/A	٨
N/A	٩



فارسى

ضمايم

فهرست عملكرد پروتكل RS232

۹۹-۰۱=XX، شناسه پروژکتور، is for all projectors ۰۰=XX ۱۶۰۰۰ : Baud Rate ۸ :Data Bits Parity : ۱ :Stop Bits Flow Control : هيچكدام UART16550 FIFO Projector Return (Pass): P Projector Return (Fail): F



فرمانهای ASCII قرار دارد.

۲- D · کد هگز ادسیمال بر ای

 </l

SEND to projector				
232 ASCII Code	HEX Code	Function		Description
~XX00 1	7E 30 30 30 30 20 31 0D	Power ON		
~XX00 0	7E 30 30 30 30 20 30 0D	Power OFF	(0/.	2 for backward compatible)
~XX00 1 ~nnnn	7E 30 30 30 30 20 31 20 a 0D	Power ON with Password	~ni	nnn = ~0000 (a=7E 30 30 30 30) ~99999 (a=7E 39 39 39 39)
~XX01 1	7E 30 30 30 31 20 31 0D	Resync	_	
~XX02 1	7E 30 30 30 32 20 31 0D	AV Mute	On Off (0/2 fee beelenned)	
~XX02.0	7E 30 30 30 32 20 30 0D	Muta	On (0/2 for backward o	companiole)
~XX03 0	7E 30 30 30 33 20 30 0D	White	Off (0/2 for backward of	compatible)
~XX04 1	7E 30 30 30 34 20 31 0D	Freeze		
~XX04 0	7E 30 30 30 34 20 30 0D	Unfreeze	(0/2 for backward com	patible)
~XX05 1	7E 30 30 30 35 20 31 0D	Zoom Plus		
~XX06 1	7E 30 30 30 36 20 31 0D	Zoom Minus		
~XX12 1	7E 30 30 31 32 20 31 0D	Direct Source Commands	HDMI	
~XX12.5	7E 30 30 31 32 20 35 0D		VGAI	
~XX12.0	7E 30 30 31 32 20 38 0D		VGA 2 VGA1 Component	
~XX12.10	7E 30 30 31 32 20 31 30 0D		Video	
~XX12 13	7E 30 30 31 32 20 31 33 0D		VGA 2 Component	
~XX20 1	7E 30 30 32 30 20 31 0D	Display Mode	Presentation	
~XX20 2	7E 30 30 32 30 20 32 0D	4.9	Bright	
~XX20 3	7E 30 30 32 30 20 33 0D		Movie	
~XX20 4	7E 30 30 32 30 20 34 0D		sRGB	
~XX20 5	7E 30 30 32 30 20 35 0D		User	
~XX20 7	7E 30 30 32 30 20 37 0D		Blackboard	
~XX20 9 ~XX20 13	7E 30 30 32 30 20 39 0D 7E 30 30 32 30 21 33 0D		DICOM SIM.	
	7E 30 30 32 31 20 ± 0D	Brightness		n = -50 (n = 2D 35 30) = 50 (n = 35 30)
~XX22 n	7E 30 30 32 32 20 a 0D	Contrast		$n = -50 (a = 2D 35 30) \sim 50 (a = 35 30)$
~XX23 n	7E 30 30 32 33 20 a 0D	Sharpness		$n = 1 (a=31) \sim 15 (a=31 35)$
~XX24 n	7E 30 30 32 34 20 a 0D	Color Settings/White	Red	n = -50 (a=2D 35 30) ~ 50 (a=35 30)
~XX25 n	7E 30 30 32 35 20 a 0D		Green	n = -50 (a=2D 35 30) ~ 50 (a=35 30)
~XX26 n	7E 30 30 32 36 20 a 0D		Blue	n = -50 (a=2D 35 30) ~ 50 (a=35 30)
~XX33 1	7E 30 30 33 33 20 31 0D		Reset	
~XX34 n	7E 30 30 33 34 20 a 0D	BrilliantColor TM		n = 1 (a=30) ~ 10 (a=31 30)
~XX351	7E 30 30 33 35 20 31 0D	Gamma	Film	
~XX35 2	7E 30 30 33 35 20 32 0D 7E 30 30 33 35 20 33 0D		Graphics	
~XX35 4	7E 30 30 33 35 20 34 0D		Standard	
~XX36 1	7E 30 30 33 36 20 31 0D	Color Temp.	Warm	
~XX36 2	7E 30 30 33 36 20 32 0D	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Medium	
~XX36 3	7E 30 30 33 36 20 33 0D		Cold	
~XX37 1	7E 30 30 33 37 20 31 0D	Color Space	Auto	
~XX37 2	7E 30 30 33 37 20 32 0D		RGB\RGB(0-255)	
~XX37 3	7E 30 30 33 37 20 33 0D		YUV	
~AA3/4	7E 30 30 33 37 20 34 0D 7E 30 30 37 33 20 2 0D	Signal	KUB(10-255) Frequency	n = -5 (a=2D 35) = 5 (a=35) By signal
~XX91 n	7E 30 30 39 31 20 a 0D	Signa	Automatic	n = 0 disable: $n = 1$ enable
~XX74 n	7E 30 30 37 34 20 a 0D		Phase	n = 0 (a=30) ~ 31 (a=33 31) By signal
~XX75 n	7E 30 30 37 35 20 a 0D		H. Position	n = -5 (a=2D 35) ~ 5 (a=35) By timing
~XX76 n	7E 30 30 37 36 20 a 0D		V. Position	n = -5 (a=2D 35) ~ 5 (a=35) By timing
~XX45 n	7E 30 30 34 34 20 a 0D	Color (Saturation)		n = -50 (a=2D 35 30) ~ 50 (a=35 30)
~XX44 n	7E 30 30 34 35 20 a 0D	Tint		n = -50 (a=2D 35 30) ~ 50 (a=35 30)

ا فار

رسى

ضمايم

~XX60 1	7E 30 30 36 30 20 31 0D	Format	4.3	
~XX60 2	7E 30 30 36 30 20 32 0D	1 of mart	16.9	
~XX60 3	7E 30 30 36 30 20 33 0D		16:10(WXGA)	
~XX60.5	7E 30 30 36 30 20 35 0D		LBX(WXGA)	
~XX60.6	7E 30 30 36 30 20 36 0D		Native	
~XX60 7	7E 30 30 36 30 20 37 0D		Auto	
~XX61 n	7E 30 30 36 31 20 a 0D	Edge mask		n = 0 (a=30) ~ 10 (a=31 30)
~XX62 n	7E 30 30 36 32 20 a 0D	Zoom		n = -5 (a=2D 35) ~ 25 (a=32 35)
~XX63 n	7E 30 30 36 33 20 a 0D	H Image Shift		n = -100 (a=2D 31 30 30) ~ 100 (a=31 30 30)
~XX64 n	7E 30 30 36 34 20 a 0D	V Image Shift		n = -100 (a=2D 31 30 30) ~ 100 (a=31 30 30)
~XX66 n	7E 30 30 36 36 20 a 0D	V Keystone		n = -40 (a=2D 34 30) ~ 40 (a=34 30)
~XX230 0	7E 30 30 32 33 30 20 30 0D	3D Mode	OFF	
~XX230 1	7E 30 30 32 33 30 20 31 0D	3D Mode	DLP-Link	
~XX230 3	7E 30 30 32 33 30 20 31 0D	3D Mode	VESA 3D	
~XX400 0	7E 30 30 34 30 30 20 30 0D	3D→2D	3D	
~XX400 1	7E 30 30 34 30 30 20 31 0D		L	
~XX400 2	7E 30 30 34 30 30 20 32 0D		R	
~XX405 0	7E 30 30 34 30 35 20 30 0D	3D Format	Auto	
~XX405 1	7E 30 30 34 30 35 20 31 0D		SBS	
~XX405 2	7E 30 30 34 30 35 20 32 0D		Top and Bottom	
~XX405 3	7E 30 30 34 30 35 20 33 0D		Frame sequential	
~XX231 0	7E 30 30 32 33 31 20 30 0D	3D Sync Invert	On	
~XX231 1	7E 30 30 32 33 31 20 31 0D	3D Sync Invert	Off	
		-		
~XX70 1	7E 30 30 37 30 20 31 0D	Language	English	
~XX70 2	7E 30 30 37 30 20 32 0D		German	
~XX70 3	7E 30 30 37 30 20 33 0D		French	
~XX70 4	7E 30 30 37 30 20 34 0D		Italian	
~XX70 5	7E 30 30 37 30 20 35 0D		Spanish	
~XX70 6	7E 30 30 37 30 20 36 0D		Portuguese	
~XX70 7	7E 30 30 37 30 20 37 0D		Polish	
~XX70 8	7E 30 30 37 30 20 38 0D		Dutch	
~XX70 9	7E 30 30 37 30 20 39 0D		Swedish	
~XX70 10	7E 30 30 37 30 20 31 30 0D		Norwegian/Danish	
~XX70 11	7E 30 30 37 30 20 31 31 0D		Finnish	
~XX70 12	7E 30 30 37 30 20 31 32 0D		Greek	
~XX70 13	7E 30 30 37 30 20 31 33 0D		Traditional Chinese	
~XX70 14	7E 30 30 37 30 20 31 34 0D		Simplified Chinese	
~XX70 15	7E 30 30 37 30 20 31 35 0D		Japanese	
~XX70 16	7E 30 30 37 30 20 31 36 0D		Korean	
~XX/01/	7E 30 30 37 30 20 31 37 0D		Russian	
~XX70 18	7E 30 30 37 30 20 31 38 0D		Hungarian	
~XX70 19	7E 30 30 37 30 20 31 39 0D		Czechoslovak	
~XX/0 20	7E 30 30 37 30 20 32 30 0D		Arabic	
~XX/0 21	7E 30 30 37 30 20 32 31 0D		Thai	
~XX/0 22	7E 30 30 37 30 20 32 32 0D		Turkish	
~XX/0 23	7E 30 30 37 30 20 32 33 0D		Farsi	
~XX/0.25	7E 30 30 37 30 20 32 33 0D		Vietnamese	
~XX/0.26	7E 30 30 37 30 20 32 33 0D		Indonesian	
~XX/02/	/E 30 30 37 30 20 32 33 0D		Komanian	
. VV71 1	7E 20 20 27 21 20 21 0D	Projection	Front Daskton	
~AA/11	7E 30 30 37 31 20 31 0D	Projection	Pront-Desktop	
~AA/12 . XX712	7E 30 30 37 31 20 32 0D		Front Coiling	
~AA/15	7E 30 30 37 31 20 33 0D		Poor Coiling	
~77/14	/E 30 30 37 31 20 34 0D		Kear-Cennig	
~XX72.1	7E 30 30 37 32 20 31 0D	Menu Location	Top Left	
~XX72 2	7E 30 30 37 32 20 31 0D	mena Location	Top Right	
~XX72.3	7E 30 30 37 32 20 33 0D		Centre	
~XX72.4	7E 30 30 37 32 20 34 0D		Bottom Left	
~XX72 5	7E 30 30 37 32 20 35 0D		Bottom Right	
(WXGA only)				
~XX90 1	7E 30 30 39 31 20 31 0D	Screen Type	16:10	
~XX90 0	7E 30 30 39 31 20 30 0D	51	16:9	
~XX77 n	7E 30 30 37 37 20 aabbee 0D	Security	Security Timer	Month/Day/Hour
		2	,	n = mm/dd/hh mm= 00 (aa=30 30) ~ 12 (aa=31 32)
				dd = 00 (bb=30 30) ~ 30 (bb=33 30)
				hh= 00 (cc=30 30) ~ 24 (cc=32 34)
~XX78 1	7E 30 30 37 38 20 31 0D		Security Settings	Enable
~XX78 0~nnnn	7E 30 30 37 38 20 32 20 a 0D			Disable(0/2 for backward compatible)
				~nnnn = ~0000 (a=7E 30 30 30 30) ~9999 (a=7E 39 39 39 39)
~XX79 n	7E 30 30 37 39 20 a 0D	Projector ID		n = 00 (a=30 30) ~ 99 (a=39 39)
~XX80 1	7E 30 30 38 30 20 31 0D	Mute	On	
~XX80 0	7E 30 30 38 30 20 30 0D		Off (0/2 for backward c	compatible)
~XX310 0	7E 30 33 31 30 20 30 0D	Internal Speaker	Off	
~XX310 1	7E 30 33 31 30 20 31 0D		On	
~XX81 n	7E 30 30 38 31 20 a 0D	Volume (Audio)		n = 0 (a=30) ~ 10 (a=31 30)
	75 30 30 30 30 30 30 30 50	т	D.C. Iv	
~XX82 1	7E 30 30 38 32 20 31 0D	Logo	Detault	
	/E-30-30-38-32-20-33-0D		neutral	

فارسى vy
~XX88 0	7E 30 30 38 38 20 30 0D	Closed Captioning	Off	
~XX88 1	7E 30 30 38 38 20 31 0D		cc1	
~XX89.0	7E 30 30 38 39 20 32 0D	Audio Input	Default	
~XX89 1	7E 30 30 38 39 20 31 0D	rudio input	Audio1	
~XX89 3	7E 30 30 38 39 20 33 0D		Audio2(SVGA2,	SVGA3, XGA1, XGA2, WXGA)
~XX454.0	7E 30 30 34 35 34 20 30	0D Crestron	Off	
~XX454 1	7E 30 30 34 35 34 20 31	0D	On	
~XX455 0	7E 30 30 34 35 35 20 30	0D Extron	Off	
~XX455 1	7E 30 30 34 35 35 20 31	0D	On	
~XX456.0 ~XX456.1	7E 30 30 34 35 36 20 30 7E 30 30 34 35 36 20 31	OD PJLINK OD	On	
~XX457 0	7E 30 30 34 35 37 20 30	0D AMX Device Discovery	Off	
~XX457 1	7E 30 30 34 35 37 20 31	0D	On	
~XX458 0	7E 30 30 34 35 38 20 30 7E 30 30 34 35 38 20 31	0D Telnet	Off	
~XX459 0	7E 30 30 34 35 38 20 30	0D HTTP	Off	
~XX459 1	7E 30 30 34 35 38 20 31	0D	On	
~XX100 1 ~XX100 0	7E 30 30 31 30 30 20 31 7E 30 30 31 30 30 20 31	0D Source Lock 0D	On Off (0/2 for back	ward compatible)
~XX101 1	7E 30 30 31 30 31 20 31	0D High Altitude	On	
~XX101 0	7E 30 30 31 30 31 20 30	0D	Off (0/2 for back	ward compatible)
~XX1021 ~XX1020	7E 30 30 31 30 32 20 31 7E 30 30 31 30 32 20 30	0D Information Hide 0D	Off (0/2 for back	ward compatible)
~XX103 1	7E 30 30 31 30 33 20 31	0D Keypad Lock	On On	and companies)
~XX103 0	7E 30 30 31 30 33 20 30	0D II	Off (0/2 for back	ward compatible)
~XX195 0	7E 30 30 31 39 35 20 30	0D Test Pattern	None	
~XX195 2	7E 30 30 31 39 35 20 31 0D		White Pattern	
~XX11 0	7E 30 30 31 31 20 30 0D	IR Function	Off	
~XX11 1	7E 30 30 31 31 20 31 0D		On	
~XX11_2 ~XX11_3	7E 30 30 31 31 20 32 0D 7E 30 30 31 31 20 33 0D		Top	
			10p	
~XX104 1	7E 30 30 31 30 34 20 31 0D	Background Color	Blue	
~XX104.2	7E 30 30 31 30 34 20 32 0D 7E 30 30 31 30 34 20 33 0D		Red	
~XX104 4	7E 30 30 31 30 34 20 34 0D		Green	
~XX104 5	7E 30 30 31 30 34 20 35 0D		White	_
~XX1051 XX1050	7E 30 30 31 30 35 20 31 0D	Advanced	Direct Power On	On Off (0/2 for backward compatible)
~XX105.0	7E 30 30 31 30 36 20 a 0D		Auto Power Off (min)	n = 0 (a=30) ~ 180 (a=31 38 30)
~XX107 n	7E 30 30 31 30 37 20 a 0D		Sleep Timer (min)	$n = 0 (a=30) \sim 990 (a=39 39 39)$
~XX1151	7E 30 30 31 31 35 20 31 0D		Quick Resume	On
~XX115.0	7E 30 30 31 31 35 20 30 0D		Bower Mode(Standby)	Off (0/2 for backward compatible)
~XX114 1	7E 30 30 31 31 34 20 30 0D		rower wode(standby)	Active (0/2 for backward compatible)
XX100.1	75 20 20 21 20 20 20 21 05		T D 1	0
~XX1091	7E 30 30 31 30 39 20 31 0D		Lamp Reminder	Off (0/2 for backward compatible)
~XX1101	7E 30 30 31 31 30 20 31 0D		Brightness Mode	Bright
~XX110 2	7E 30 30 31 31 30 20 32 0D		0	Eco
~XX110 3	7E 30 30 31 31 30 20 33 0D			Eco
~XX110.4	7E 30 30 31 31 30 20 34 0D		Lamn Reset	Yes
~XX111 0	7E 30 30 31 31 31 20 30 0D			No (0/2 for backward compatible)
~XX322 0	7E 30 30 33 32 32 20 30 0D	Filter Reminder		Off
~AA322-1 ~XX322-2	7E 30 30 33 32 32 20 31 0D 7E 30 30 33 32 32 20 32 0D			500 hr
~XX322 3	7E 30 30 33 32 32 20 33 0D			800 hr
~XX322 4	7E 30 30 33 32 32 20 34 0D	711 P		1000 hr
~XX323 1 ~XX323 0	7E 30 30 33 32 33 20 31 0D 7E 30 30 33 32 33 20 30 0D	Filter Reset		Yes
-777525 0				
~XX112 1	7E 30 30 31 31 32 20 31 0D	Reset		Yes
~XX99 1	7E 30 30 39 39 20 31 0D	RS232 Alert Reset	Reset System Alert	
~XX210 n	7E 30 30 32 30 30 20 n 0D	Display message on the OSD		n: 1-30 characters
SEND to omulate	Domoto			
SEAD to emulate	Kemote			
~XX140 10	7E 30 30 31 34 30 20 31 30 0D		Up	
~XX140 11	7E 30 30 31 34 30 20 31 31 0D 7E 30 30 31 34 30 20 31 32 0D		Left	ENLD
~XX140 12	7E 30 30 31 34 30 20 31 32 0D 7E 30 30 31 34 30 20 31 33 0D		Right	ENO)
~XX140 14	7E 30 30 31 34 30 20 31 34 0D		Down	
~XX140 15	7E 30 30 31 34 30 20 31 35 0D		Keystone +	
~AX140 16 ~XX140 17	/E 30 30 31 34 30 20 31 36 0D 7E 30 30 31 34 30 20 31 37 0D		Keystone – Volume –	
~XX140 18	7E 30 30 31 34 30 20 31 38 0D		Volume +	
~XX140 19	7E 30 30 31 34 30 20 31 39 0D		Brightness	
~XX140 20	7E 30 30 31 34 30 20 32 30 0D 7E 30 30 31 34 30 20 32 31 0D		Menu	
~AA140.21	(1) 10 10 11 14 10 /0 1/ 1/ 1/ 1/ 1/ 1/ 1/ 1/ 1/ 1/ 1/ 1/ 1/		LOUII	
~XX140 28	7E 30 30 31 34 30 20 32 38 0D		Contrast	
~XX140 28 ~XX140 47	7E 30 30 31 34 30 20 32 38 0D 7E 30 30 31 34 30 20 34 37 0D		Contrast Source	

۷۳ فارسی

ضمايم

ضمايم

SEND from projector automatically

232 ASCII Code	HEX Code	Function	Projector Return	Description
		System status	INFOn	n : 0/1/2/3/4/5/6/7/8 = Standby/Warming/Cooling/Out of Range/
				Lamp fail/Fan Lock/Over Temperature/Lamp Hours Running Out

READ from projector

232 ASCII Code	HEX Code	Function	Projector Return	Description
~XX121 1	7E 30 30 31 32 31 20 31 0D	Input Source Commands	OKn	n: 0/1/2/3/5= None/VGA1/VGA2/Video/HDMI
~XX122 1	7E 30 30 31 32 32 20 31 0D	Sofware Version	OKdddd	dddd: FW version
~XX123 1	7E 30 30 31 32 33 20 31 0D	Display Mode	OKn	n: 0/1/2/3/4/5/6/7
				None/Presentation/Bright/Movie/sRGB/User/Blackboard/3D
~XX124 1	7E 30 30 31 32 34 20 31 0D	Power State	OKn	n : 0/1 = Off/On
~XX125 1	7E 30 30 31 32 35 20 31 0D	Brightness	OKn	n = -50 ~ 50
~XX126 1	7E 30 30 31 32 36 20 31 0D	Contrast	Okn	n = -50 ~ 50
~XX127 1	7E 30 30 31 32 37 20 31 0D	Aspect Ratio	OKn	n : 0/1/2/3 = 4:3/16:9/Native/AUTO (XGA)
				n: 0/1/2/3/4 = 4:3/16:9 or 16:10/LBX/Native/AUTO (WXGA)
				*16:9 or 16:10 depend on Screen Type setting
~XX128 1	7E 30 30 31 32 38 20 31 0D	Color Temperature	OKn	n : 0/1/2 = Warm/Medium/Cold
~XX129 1	7E 30 30 31 32 39 20 31 0D	Projection Mode	OKn	n: 0/1/2/3 = Front-Desktop/Rear-Desktop/Front-Ceiling/Rear-Ceiling
~XX150 1	7E 30 30 31 35 30 20 31 0D	Information	OKabbbbccdddde	
				a : 0/1 = Off/On
				bbbb: Lamp Hour
				cc: source
				00/01/02/03/05/= None/VGA1/VGA2/Video/HDMI
				dddd: FW version
				e : Display mode 0/1/2/3/4/5/6/7/8
				None/Presentation/Bright/Movie/sRGB/User/Blackboard/DICOM SIM.
~XX151 1	7E 30 30 31 35 31 20 31 0D	Model name	OKn	n:1/2= XGA/ WXGA
~XX108 1	7E 30 30 31 30 38 20 31 0D	Lamp Hours	OKbbbb	bbbb: Lamp Hour
~XX108 2	7E 30 30 31 30 38 20 31 0D	Cumulative Lamp Hours	OKbbbbb	bbbbb: (5 digits) Total Lamp Hours
~XX321 1	7E 30 30 33 32 31 20 31 0D	Filter Usage Hours	OKbbbb	bbbb: Filter Usage Hours

فارسى

ضمايم

نصب دستگاه در سقف

- ۱- برای جلوگیری از آسیب دیدن پروژکتور، لطفاً از قاب مخصوص سقف
 Optoma استفاده کنید.
- ۲- در صورتی که قصد دارید از قاب مخصوص سقف محصول شرکت
 دیگری استفاده کنید، لطفاً اطمینان حاصل نمایید که پیچ های مخصوص
 اتصال پروژکتور به قاب، خصوصیت زیر را داشته باشد:

 - ◄ حداقل طول پيچ: 10mm



۷۵ فار سی

دفاتر بين المللي Optoma

ضمايم

برای هر گونه سرویس یا خدمات با دفتر محلی خود تماس بگیرید.

USA

3178 Laurelview Ct. Fremont, CA 94538, USA www.optomausa.com

Canada

3178 Laurelview Ct. Fremont, CA 94538, USA www.optomausa.com

Latin America

3178 Laurelview Ct. Fremont, CA 94538, USA www.optomausa.com

Europe

42 Caxton Way, The Watford Business Park Watford. Hertfordshire. WD18 8QZ, UK www.optoma.eu Service Tel : +44 (0)1923 691865

Benelux BV

Randstad 22-123 1316 BW Almere The Netherlands www.optoma.nl

France

Bâtiment E 81-83 avenue Edouard Vaillant 92100 Boulogne Billancourt, France 🛃 savoptoma@optoma.fr

Spain

C/ José Hierro, 36 Of. 1C 28522 Rivas VaciaMadrid. Spain

888-289-6786 **[6]** 510-897-8601 services@optoma.com

888-289-6786 **10-897-8601** services@optoma.com

888-289-6786 **[6]** 510-897-8601 services@optoma.com

() +44 (0) 1923 691 800 +44 (0) 1923 691 888 service@tsc-europe.com

(] +31 (0) 36 820 0253 +31 (0) 36 548 9052

(] +34 91 499 06 06 Fig +34 91 670 08 32

(+33 1 41 46 12 20 File +33 1 41 46 94 35

ضمايم

Deutschland

Wiesenstrasse 21 W D40549 Düsseldorf, Germany

Scandinavia

Lerpeveien 25 3040 Drammen Norway

PO.BOX 9515 3038 Drammen Norway

Korea

WOOMI TECH.CO.,LTD. 4F,Minu Bldg.33-14, Kangnam-Ku, 【 +82+2+34430004 seoul.135-815. KOREA

Japan

東京都足立綾3-25-18 株式社オーエス コンタクトセンター:**0120-380-495**

Taiwan

12F., No.213, Sec. 3, Beixin Rd., Xindian Dist., New Taipei City 231, Taiwan, R.O.C. www.optoma.com.tw

(+886-2-8911-8600 **Hereford** +886-2-8911-6550

info@os-worldwide.com

www.os-worldwide.com

services@optoma.com.tw asia.optoma.com

Hong Kong

Unit A, 27/F Dragon Centre, 79 Wing Hong Street, Cheung Sha Wan, Kowloon, Hong Kong

China

5F, No. 1205, Kaixuan Rd., Changning District Shanghai, 200052, China

(+852-2396-8968 **H** +852-2370-1222 www.optoma.com.hk

+86-21-62947376 +86-21-62947375 www.optoma.com.cn

(+49 (0) 211 506 6670 +49 (0) 211 506 66799 🛃 info@optoma.de



+82+2+34430005

فار سے

ضمايم

قوانین و اخطارهای ایمنی

این ضمیمه حاوی اخطار های کلی در مورد پروژکتور شماست. اعلامیه FCC

این دستگاه تست شده و نتایج نشان داده است که با محدودیت های موجود بر ای دستگاه های دیجیتالی کلاس B عنوان شده در بخش ۱۵ از قوانین FCC مطابقت دارد. محدودیت های یاد شده بر ای ایجاد ایمنی مناسب در برابر مداخله زیان بخش بر ای نصب خانگی وضع شده اند. این دستگاه انرژی فرکانس رادیویی را تولید، استفاده و پخش می کند و در صورتی که طبق دستور العمل ار انه شده نصب و استفاده نگردد، ممکن است بر ای دستگاه های رادیویی مداخله زیان بخش تولید کند.

با این حال، ضمانتی وجود ندارد که در صورت نصب درست هم مداخله صورت نگیرد. در صورتی که دستگاه مداخله زیان بخش بر ای رادیو و تلویزیون تولید کند که می توان آن را با خاموش و روشن کردن مجدد دستگاه مشخص کرد، به کاربر توصیه می شود مداخله را با استفاده از یک یا چند راه حل زیر بر طرف نماید:

- جهت آنتن دستگاه را عوض کنید یا در مکان دیگری قرار دهید.
 - دامنه میان دستگاه و دریافت کننده را افزایش دهید.
- دستگاه را به پریزی وصل کنید که مدار آن با مدار پریزی که دریافت کننده به آن متصل است، متفاوت باشد.
 - برای راهنمایی با فروشنده با تعمیر کار ماهر رادیو و تلویزیون مشورت کنید.

اخطار: كابل هاى محافظت شده

به منظور ر عایت قوانین FCC، تمامی اتصالات به دستگاههای دیگر باید با استفاده از کابل های محافظت شده صورت گیرد.

احتياط

ایجاد تغییرات و اصلاحاتی که به تایید شرکت سازنده نرسیده باشد، اختیار کاربر در استفاده از پروژکتور را که بر اساس Federal Communications Commission به او داده شده است، از او سلب می کند.

شرايط استفاده

این دستگاه با بخش ۱۵ قوانین FCC مطابقت دارد. استفاده از دستگاه با پذیرش شرایط زیر امکان پذیر است: ۱- دستگاه نباید باعث بروز مداخله زیان بخش شود و ۲- این دستگاه باید هر گونه مداخله ای را بپذیرد؛ از جمله مداخله ای که باعث بروز عملکرد ناخوشایند شود.

اخطار: کاربران در کانادا

این دستگاه دیجیتال کلاس B از قوانین Canadian ICES-003 تبعیت می کند.

Remarque à l'intention des utilisateurs canadiens

Cet appareil numerique de la classe B est conforme a la norme NMB-003 du Canada.

فارسى

ضمايم

اعلامیه تطابق برای کشورهای اروپایی

- دستور العمل 2004/108/EC EMC (شامل اصلاحات)
 - دستور العمل ولتاژ پايين 2006/95/EC
- دستور العمل RF & TTE 1999/5/EC (در صورتی که دستگاه عملکرد RF دارد)

دستور العمل دفع برای دور انداختن، دستگاه را به سطل زباله نیندازید. برای به حداقل رساندن ألودگی و محافظت هر چه بیشتر از محیط زیست، لطفاً دستگاه ر ابازیافت کنید.

٧٩ فارسى